

شركة أبوظبي لبناء السفن ش.م.ع.

التقارير والبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

شركة أبوظبي لبناء السفن ش.م.ع.

التقارير والبيانات المالية الموحدة  
لسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

صفحة

المحتويات

٢ - ١

تقرير مدقق الحسابات المستقل

٣

بيان المركز المالي الموحد

٤

بيان الربح أو الخسارة الموحد

٥

بيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر الموحد

٦

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد

٧

بيان التدفقات النقدية الموحد

٤٦ - ٨

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة

## تقرير مدقق الحسابات المستقل

إلى السادة المساهمين  
شركة أبوظبي لبناء السفن ش.م.ع.  
أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة

### تقرير حول البيانات المالية الموحدة

قمنا بتدقيق البيانات المالية الموحدة المرفقة لشركة أبوظبي لبناء السفن ش.م.ع. ("الشركة") وشركاتها التابعة (يشار إليها معاً بـ "المجموعة")، والتي تتكون من بيان المركز المالي الموحد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ وكلٍ من بيان الربح أو الخسارة الموحد وبيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر الموحد، بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد وبيان التدفقات النقدية الموحد للسنة المنتهية بذلك التاريخ، وملخص للسياسات المحاسبية الهامة، ومعلومات تفسيرية أخرى.

#### مسؤولية الإدارة عن البيانات المالية الموحدة

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه البيانات المالية الموحدة وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية وطبقاً للأحكام السارية للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥، وعن تلك الرقابة الداخلية التي تحدها الإدارة على أنها ضرورية لتتمكن من إعداد بيانات مالية موحدة خالية من أخطاء جوهرية، سواءً كانت ناشئة عن احتيال أو خطأ.

#### مسؤولية مدقق الحسابات

إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي حول هذه البيانات المالية الموحدة إستناداً إلى تدقيقنا. لقد قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقیق، وتتطلب تلك المعايير أن نقيّد بمتطلبات قواعد السلوك المهني وأن نقوم بتحقيق وإجراء التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت البيانات المالية الموحدة خالية من أخطاء جوهرية.

يتضمن التدقيق القيام بإجراءات للحصول على بيانات تدقيق ثبوتية للمبالغ والإصلاحات في البيانات المالية الموحدة. تستند الإجراءات المختارة إلى تقدير مدقق الحسابات، بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في البيانات المالية الموحدة، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ. وعند القيام بتقييم تلك المخاطر، يأخذ مدقق الحسابات في الاعتبار إجراءات الرقابة الداخلية للمنشأة والمتعلقة بالإعداد والعرض العادل للبيانات المالية الموحدة، وذلك لغرض تصميم إجراءات التدقيق المناسبة حسب الظروف، وليس لغرض إبداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية لدى المنشأة. يتضمن التدقيق كذلك تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المتتبعة ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من قبل الإدارة، وكذلك تقييم العرض الإجمالي للبيانات المالية الموحدة.

نعتقد أن بيانات التدقيق الثبوتية التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتوفّر أساساً لرأينا حول التدقيق.

**تقرير مدقق الحسابات المستقل (يتبع)****الرأي**

في رأينا، أن البيانات المالية الموحدة تظهر بصورة عادلة، من جميع النواحي الجوهرية، الوضع المالي للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ وأدائها المالي، وتدفقاتها النقدية لسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

**تقرير حول المتطلبات القانونية والتنظيمية الأخرى**

إضافة إلى ذلك ووفقاً لمتطلبات القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥، نفيد بما يلي:

- (١) أثنا قد حصلنا على كافة المعلومات التي رأيناها ضرورية لأغراض تدقيقنا؛
- (٢) تم إعداد البيانات المالية الموحدة، من جميع جوانبها الجوهرية بما يتطابق مع الأحكام السارية للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥؛
- (٣) أن المجموعة قد احتفظت بفاتور محاسبية نظامية؛
- (٤) أن المعلومات المالية الواردة بتقرير رئيس مجلس الإدارة تتوافق مع الدفاتر الحسابية للمجموعة؛
- (٥) كما هو موضح في إيضاح رقم ١ حول البيانات المالية الموحدة، لم تقم المجموعة بشراء أو الاستثمار في أية أسهم خلال السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.
- (٦) يظهر الإيضاح رقم ٢٣ حول البيانات المالية الموحدة أهم المعاملات والأرصدة مع الأطراف ذات العلاقة مع الشروط والأحكام التي قد تم بموجبها إبرام تلك المعاملات؛
- (٧) أنه، طبقاً للمعلومات التي توفرت لنا، لم يلفت إنتباها أي أمر يجعلنا نعتقد أن المجموعة قد إرتكبت خلال السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ أي مخالفات للأحكام السارية للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥ أو لعقد التأسيس مما قد يؤثر جوهرياً على أنشطتها أو مركزها المالي كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط)



محمد خميس التح  
رقم القيد ٧١٧  
١٥ مارس ٢٠١٦

بيان المركز المالي الموحد  
كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

٢٠١٣ ألف درهم (معاد بيانه)	٢٠١٤ ألف درهم (معاد بيانه)	٢٠١٥ ألف درهم	إيضاحات
٢٧٠,٤٦٦	٢٥٠,٦١٠	٢٢٨,٧٢٤	الموجودات
١٤,٠٤٦	٩,٩٨١	٣,٣٥٦	الموجودات غير المتداولة
٨,٤٩٣	٧,٧٩٢	٤,٣٥٦	ممتلكات وألات ومعدات
٣٣,٦٧٤	١٥٢,٨٥٩	٧٠,٢١٢	موجودات غير ملموسة
			استثمار في مشروع مشترك
			دفقات مقمة لموردين
٣٢٦,٦٧٩	٤٢١,٢٤٢	٣٠٦,٦٤٨	مجموع الموجودات غير المتداولة
			الموجودات المتداولة
١١٣,٢٣١	١١٨,٨٣٧	٢٧,٠٣٨	مخزون
٨٥٨,٧٦٢	٦٢١,٦٢٠	٥٥٣,٧٣٦	أعمال مقاولات قيد الإجاز
٣٤٧,٥٠٣	٤١٧,٩٢٨	٣٤٤,٠٨٩	ذمم مدينة تجارية وأخرى
-	٢,٢٩٠	-	مشتقات
-	-	٤٥,٠٠٠	ودائع لأجل
٢٠٤,٧٨٦	٦٢,٢٥٦	١٠٩,٢٧٠	نقد وأرصدة لدى البنوك
١,٥٢٤,٢٨٢	١,٢٢٢,٩٣١	١,٠٥٩,١٣٣	مجموع الموجودات المتداولة
١,٨٥٠,٩٦١	١,٦٤٤,١٧٣	١,٣٦٥,٧٨١	مجموع الموجودات
			حقوق الملكية والمطلوبات
٢١١,٩٩٢	٢١١,٩٩٢	٢١١,٩٩٢	رأس المال والإحتياطي
٧٣,٥٥٧	٧٣,٥٥٧	٧٢,٢٨١	رأس المال
٩٢,٤٩٤	٩٢,٤٩٤	-	احتياطي قانوني
(٢٣,٤٤٩)	(١١,٧٩٤)	(٧,٧٢٩)	احتياطي عام
٧٩,٩٦٣	(٧٩,٧٩٩)	٩١,٣٠٨	احتياطي تحوط
			أرباح مستنفقة / (خسائر متراكمة)
٤١٤,٥٥٧	٢٧٦,٦٥٠	٣٦٧,٨٥٢	حقوق الملكية عائدة إلى مالكي الشركة
٩,١٤٤	١١,٠٤٣	١٠,٣٩١	حقوق الملكية غير المسيطرة
٤٢٣,٧٠١	٢٨٧,٦٩٣	٣٧٨,٢٤٣	مجموع حقوق الملكية
			المطلوبات غير المتداولة
٢٥,٤٩٧	٢٤,٧١١	٢١,٣١٩	مخصص مكافآت نهاية الخدمة
١٥٤,٧٤٧	٢٨٤,٩٩٤	١٧٠,٥٤٠	دفقات مقرضة مقدماً من عمالء
-	٦٤٦	٤٨١	ذمم دائنة أخرى
١٨٠,٢٤٤	٣١٠,٣٥١	١٩٢,٣٤٠	مجموع المطلوبات غير المتداولة
			المطلوبات المتداولة
٤٩٧,٣٤٣	٥٠,٣,٦٨٢	٤٩٤,٣٨٣	ذمم دائنة تجارية وأخرى
٣٠٠,٧٩٢	٢٥٥,٠٤٠	٢٦٥,٩٣٤	دفقات مقرضة مقدماً من عمالء
٧,٥٠٧	-	٥٧٧	مشتقات
٤٤١,٤٧٤	٢٨٧,٤٠٧	٣٤,٣٠٤	قروض بنكية
١,٢٤٧,٠١٦	١,٠٤٦,١٢٩	٧٩٥,١٩٨	مجموع المطلوبات المتداولة
١,٤٢٧,٢٦٠	١,٣٥٦,٤٨٠	٩٨٧,٥٣٨	مجموع المطلوبات
١,٨٥٠,٩٦١	١,٦٤٤,١٧٣	١,٣٦٥,٧٨١	مجموع حقوق الملكية والمطلوبات

رושא شوري  
المدير المالي

د. خالد المزروعي  
الرئيس التنفيذي

حميد عبد الله الشمسي  
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

بيان الربح أو الخسارة الموحد  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

٢٠١٤ ألف درهم (معاد بيانه)	٢٠١٥ ألف درهم	إيضاحات	
٧٩٠,٣٤٨ (٧٠٧,٢٢٢)	٧٩١,٣٣٧ (٥٦١,٣٩٩)	٢١	إيرادات عقود تكليف عقود
٨٣,١٢٦ (١٤٥,١٤١) (٢٧,٨٦١) (٧٠١) (٤,٧٦٩) ٤,٧٤٤	٢٢٩,٩٣٨ (١٢٧,٨٥٥) (٢٥,٦١٦) (٣,٤٣٦) (٤٩٥) ٨,٩٩٢	٢١ ٦ و ٨	إجمالي الربح مصاريف عمومية وإدارية استهلاك وإطفاء الحصة في خسارة مشروع مشترك تكليف تمويل إيرادات أخرى (صافي)
(٩٠,٦٠٢) (٣٦,٩٦٥)	٨١,٥٢٨ ٥,٠٥٧		ربح/(خسارة) قبل المكاسب/(الخسارة) من تحويل عملات مكاسب/(خسارة) من تحويل عملات
<b>(١٢٧,٥٦٧)</b>	<b>٨٦,٥٨٥</b>		ربح/(خسارة) السنة
(١٢٨,٤٦٣) ٨٩٦	٨٧,٢٣٧ (٦٥٢)		ربح/(خسارة) عائدة إلى: مالكي الشركة حقوق الملكية غير المسيطرة
<b>(١٢٧,٥٦٧)</b>	<b>٨٦,٥٨٥</b>		
<b>(٦٠,٦)</b>	<b>٤١,٢</b>	٢٢	العائد/(الخسارة) الأساسية والمخفضة للسهم (فلس)

**بيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر الموحد**  
**للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥**

٢٠١٤ ألف درهم (معاد بيانه)	٢٠١٥ ألف درهم	ربح / (خسارة) السنة
(١٢٧,٥٦٧)	٨٦,٥٨٥	
٩,٧٩٧	(٢,٢٩٠)	
١,٩٥٨	٦,٢٥٥	
<hr/>	<hr/>	
١١,٧٥٥	٣,٩٦٥	مجموع الدخل الشامل الآخر
<hr/>	<hr/>	
(١١٥,٨١٢)	٩٠,٥٥٠	مجموع الدخل / (خسارة) الشاملة للسنة
<hr/>	<hr/>	
(١١٦,٧٠٨)	٩١,٢٠٢	مجموع الدخل / (خسارة) الشاملة عائدة إلى:
٨٩٦	(٦٥٢)	مالكي الشركة
<hr/>	<hr/>	حقوق الملكية غير المسيطرة
(١١٥,٨١٢)	٩٠,٥٥٠	
<hr/>	<hr/>	

**الدخل / (خسارة) الشاملة الآخر:**  
 التغيرات في القيمة العادلة لمحوطات التدفقات النقدية  
 خسائر التحوط معاد تصنيفها إلى الربح أو الخسارة

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد  
لسنة المنتهية في ١٥ ديسمبر ٢٠١٣

أرباح مستبقية / حقوق الملكية	حقوق الملكية عادة لملكي	احتياطي (خسائر) متراكمة)	احتياطي عام ألف درهم	احتياطي تحوط ألف درهم	احتياطي قانوني ألف درهم	رأس المال ألف درهم
٩٤,٤٥٣	٩١,٣٦,٣٥٠	٩١,٧٦,٧٥٦	٩٤,٩٢,٦٥٧	٩٤,٤٤,٤٤,٢٣	٩٤,٤٤,١٤,٥٥٧	٩٤,١٣,٧٣٠
٢٨٧,٦٩٣	١١,٤٠,٦٧٦	٢٧٦,٦٧٥٠	٩٦,٩٢,٦٥٧	٦٩,٩٢,٦٣	٤٤,٤٤,٢٣	(٢١,٧٣,٩٣)
٣٧٨,٤٦٣	٨٧,٥٦٧	٨٧,٥٦٧	٨٩٦	(١٢٨,٤٦٣)	(١٢٨,٤٦٣)	(١,٧٥٥)
٣٧٨,٤٦٣	١,٧٥٥	-	-	-	-	-
٣٧٨,٤٦٣	١٢,١٩٩	-	-	-	-	-
٣٧٨,٤٦٣	١٠٠٣	-	-	-	-	-
٣٧٨,٤٦٣	١١,٤٠,٦٧٦	١١,٤٠,٦٧٦	١٣	(٧٩,٦٩٩)	(٧٩,٦٩٩)	(٦٥٢)
٣٧٨,٤٦٣	٣,٩٦٥	٣,٩٦٥	٨٨,٢٣٧	-	-	-
٣٧٨,٤٦٣	٨٧,٥٨٥	٨٧,٥٨٥	٨٧,٢٣٧	-	-	-
٣٧٨,٤٦٣	١٠٦٩١	١٠٦٩١	٩٤,٩٢,٦٥٧	(٩٤,٩٢,٦٣)	(٩٤,٩٢,٦٣)	(٧,٧٢٩)
٣٧٨,٤٦٣	٧٢,٢٨١	٧٢,٢٨١	٢١١,٩٩٢	-	-	-
٣٧٨,٤٦٣	٢١١,٩٩٢	٢١١,٩٩٢	-	-	-	-
٣٧٨,٤٦٣	٢٠١٠٥	٢٠١٠٥	٢٠١٠٥	٢٠١٠٥	٢٠١٠٥	٢٠١٠٥
٣٧٨,٤٦٣	٢٠١٠٥	٢٠١٠٥	٢٠١٠٥	٢٠١٠٥	٢٠١٠٥	٢٠١٠٥

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

**بيان التدفقات النقدية الموحد  
لسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥**

٢٠١٤ ألف درهم (ماد ببيان)	٢٠١٥ ألف درهم	الأنشطة التشغيلية ربح / (خسارة) السنة تعديلات لـ: استهلاك وإطفاء إنفاضن قيمة أعمال مقاولات قيد الإنجاز، صافي خسائر تحوط محولة إلى الربح أو الخسارة مكافأة نهاية الخدمة المحملة حصة في خسارة مشروع مشترك إنفاضن قيمة ممتلكات وآلات ومعدات موجودات غير ملموسة مخصص مستحق من جهة ذات علاقة مخصص ديون مشكوك في تحصيلها مخصص مخزون مقاييس وبطئ الحركة، صافي تكليف تمويل مكاسب من استبعاد ممتلكات وآلات ومعدات مخصص عقود متقطنة بالالتزامات
(١٢٧,٥٦٧)	٨٦,٥٨٥	
٢٧,٨٦١	٢٥,٦١٦	
١٠,٨٣٦	٧,٧٨٤	
١,٩٥٨	٦,٨٣٢	
٥,١٤٩	٤,٤٥٨	
٧٠١	٣,٤٣٦	
-	٢,٧١٥	
-	١,٤٢٥	
٤٨٥	١,١٥٣	
-	٦٥٥	
٤,٧٦٩	٤٩٥	
-	(٥٩)	
٧٥,٣٩٣	-	
<hr/> (٤١٥)	<hr/> ١٤١,٠٩٥	الحركة في رأس المال العامل المخزون
(٥,٦٦)	٩١,١٤٤	
٢٢٦,٣٠٦	٦٠,١٠٠	
(١٨٩,٠٩٢)	١٥٥,٥٩٩	
(٧٢,٥٣٠)	(٩,٢٤٢)	
٦٤٦	(١٦٥)	
٨٤,٥٩٥	(١٠٣,٥٦٠)	
<hr/> ٤٣,٩٠٤	<hr/> ٣٣٤,٩٧١	النقد الناتج من الأنشطة التشغيلية مكافأة نهاية الخدمة مدفوعة
(٥,٩٣٥)	(٧,٨٥٠)	
<hr/> ٣٧,٩٦٩	<hr/> ٢٢٧,١٢١	صافي النقد الناتج من الأنشطة التشغيلية
(٣,٨٩٣)	(١,٥٥٦)	
(٤٧)	-	
-	١٠٤	
-	(٢٥,٠٠٠)	
<hr/> (٣,٩٤٠)	<hr/> (٢٦,٤٥٢)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
(١٥٥,٥٦٧)	(٢٠٤,١٠٣)	
(٤٧,٥٠٠)	(٤٩,٠٠٠)	
(٤,٧٦٩)	(٤٩٥)	
(١٧,٧٢٣)	(٥٧)	
٤٩,٠٠٠	-	
<hr/> (١٧٦,٥٥٩)	<hr/> (٢٥٣,٦٥٥)	الأنشطة التمويلية
(١٤٢,٥٣٠)	٤٧,٠١٤	
٢٠٤,٧٨٦	٦٢,٢٥٦	
٦٢,٢٥٦	١٠٩,٢٧٠	
<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>	صافي الزيادة / (نقص) في النقد ومرادات النقد
		النقد ومرادات النقد في بداية السنة
		النقد ومرادات النقد في نهاية السنة (إضاح ١٣)

شكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموحدة.

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥**

**١ معلومات عامة**

تأسست شركة أبوظبي لبناء السفن ش.م.ع. ("الشركة") بموجب مرسوم أميري رقم ٥ لسنة ١٩٩٥ بتاريخ ١٢ يوليو ١٩٩٥. إن عنوان الشركة المسجل هو ص.ب. ٨٩٢٢، أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة.

إن الأسماء العادلة للشركة مدرجة في سوق أبوظبي للأوراق المالية.

إن الشركة وشركتها التابعة (يشار إليها معاً بـ "المجموعة") تقوم بشكل رئيسي ببناء وصيانة وتصلح وترميم السفن والمرابك التجارية والعسكرية.

لم تقم المجموعة بشراء أو الاستثمار في أية أسهم خلال السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.

**٢ تطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة**

**١/٢ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة التي تم تطبيقها والتي ليس لها تأثير مهم على البيانات المالية الموحدة**

تم تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة التالية، التي أصبحت سارية المفعول لفترات المالية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٥ في هذه البيانات المالية الموحدة. لم ينبع عن تطبيق هذه المعايير الجديدة والمعدلة أي تأثير مهم على المبالغ المدرجة في السنة الحالية أو السنوات السابقة ولكن قد تؤثر على محاسبة المعاملات أو الترتيبات المستقبلية.

- التحسينات السنوية ٢٠١٠ - ٢٠١٢ التي تتضمن التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام ٢، ٣، ٨ و ١٣ و معايير المحاسبة الدولية أرقام ١٦، ٢٤ و ٣٨.

- التحسينات السنوية ٢٠١١ - ٢٠١٣ التي تتضمن التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام ١، ٣ و ١٣ و معيار المحاسبي الدولي رقم ٤٠.

- تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٩ مزايا الموظفين - لتوضيح المتطلبات المتعلقة بالكيفية التي تتسب فيها مساهمات الموظفين أو الأطراف الثالثة المرتبطة بالخدمة إلى فرات الخدمة.

**٢/٢ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة المصدرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد**

لم تقم المجموعة بالتطبيق المبكر للمعايير والتعديلات والتفسيرات الجديدة التالية المصدرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد:

<u>المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة</u>	<u>السنوية التي تبدأ في أو بعد</u>	<u>يسري تطبيقها لفترات</u>
المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٤ الحسابات التنظيمية	١ يناير ٢٠١٦	المتغير
تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ١ عرض البيانات المالية المتعلقة بمبادرة الإفصاح	١ يناير ٢٠١٦	
تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١١ - الترتيبات المشتركة المتعلقة بمحاسبة الإسحواز على حصة في عمليات مشتركة	١ يناير ٢٠١٦	
تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٨ الموجودات غير الملموسة المتعلقة باستخدام أساليب مقبولة للإسحلاك والاطفاء	١ يناير ٢٠١٦	

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)**

**٢ تطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة (يتبع)**

**٢/٢ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة المصدرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد (يتبع)**

<b>يسري تطبيقها لفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد</b>	<b>المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة</b>
--	---

١ يناير ٢٠١٦	تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٦ ممتلكات وألات ومعدات والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٤١ - الزراعة: النباتات المثمرة
--------------	---

١ يناير ٢٠١٦	المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٧ البيانات المالية المنفصلة وال المتعلقة بمحاسبة الاستثمارات في الشركات التابعة والمشاريع المشتركة والشركات الزميلية، بأن تتم المحاسبة اختيارياً باستخدام طريقة حقوق الملكية في البيانات المالية المنفصلة
--------------	--

١ يناير ٢٠١٦	تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٠ البيانات المالية الموحدة والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٢ الإفصاح عن الحصص في منشآت أخرى والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ /استثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة لتوضيح بعض الجوانب المتعلقة بتطبيق إستثناءات التوحيد لوحدات الاستثمار.
--------------	--

١ يناير ٢٠١٦	التحسينات السنوية ٢٠١٢ - ٢٠١٤ التي تتضمن التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام ٥ و ٧، والمعايير المحاسبية الدولية أرقام ١٩ و ٣٤.
--------------	--

١ يناير ٢٠١٨	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ /الأدوات المالية (النسخ المعدلة في السنوات ٢٠٠٩، ٢٠١٠، ٢٠١٣ و ٢٠١٤)
--------------	---

	يقدم المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ الصادر في نوفمبر ٢٠٠٩ متطلبات جديدة حول تصنيف وقياس الموجودات المالية. تم تعديل المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ لاحقاً في أكتوبر ٢٠١٠ ليتضمن متطلبات حول تصنيف وقياس المطلوبات المالية والغاء الاعتراف بها، وفي نوفمبر ٢٠١٣ ليتضمن متطلبات جديدة حول محاسبة التحوط العامة. تم إصدار نسخة أخرى معدلة حول المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ في يوليو ٢٠١٤ ليتضمن بشكل أساسي (أ) متطلبات إنخفاض القيمة للموجودات المالية و (ب) تعديلات محددة لمتطلبات التصنيف والقياس من خلال تقديم قياس "القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر" على أدوات دين معينة بسيطة.
--	---

	النسخة النهائية للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ والتي تشمل متطلبات محاسبة الأدوات المالية، والتي تحل محل المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ /الأدوات المالية: الإعتراف والقياس. يتضمن المعيار متطلبات في المجالات التالية:
--	--

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)**

**٢ طبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة (يتبع)**

**٢/٢ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة المصدرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد (يتبع)**

**يسري تطبيقها لفترات**

**السنوية التي تبدأ في أو بعد**

**المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة**

- التصنيف والقياس:** يتم تصنيف الموجودات المالية بالرجوع إلى نموذج الأعمال المحافظ بها من خلاله وخصائص التدفقات النقية المتعاقد عليها. يقدم المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ في نسخته الصادرة في سنة ٢٠١٤ فئة "القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر" لبعض أدوات الدين. يتم تصنيف المطلوبات المالية بطريقة مماثلة ضمن معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩، ولكن هناك اختلافات في متطلبات تطبيق قياس مخاطر الائتمان الخاصة بالمنشأة.

- انخفاض القيمة:** تقدم نسخة ٢٠١٤ من المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ نموذج "خسارة إتمان متوقعة" لقياس إنخفاض قيمة الموجودات المالية، لذلك لم يعد ضرورياً حصول حدث إتمناني قبل الإعتراف بخسارة الإتمان.

- محاسبة التحوط:** يقدم نموذج محاسبة تحوط جديد الذي تم تصميمه ليكون متماشياً مع أنشطة إدارة المخاطر لدى المنشآت عند التحوط للمخاطر المالية وغير المالية.

- إلغاء الإعتراف:** تم إدراج متطلبات إلغاء الإعتراف بال الموجودات والمطلوبات المالية من المعيار المحاسبى الدولى رقم ٣٩.

عندما يتم تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ للمرة الأولى.

تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧ /الأدوات المالية: الفصاحداث المتعلقة بالافتراضات حول التطبيق الأولي للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩.

عندما يتم تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ للمرة الأولى.

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧ /الأدوات المالية: /افتراضات اضافية حول محاسبة التحوط (والتعديلات اللاحقة) ناتجة من تقديم فصل حول محاسبة التحوط في المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩.

المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ /إيرادات من عقود مع العملاء .

في مايو ٢٠١٤، تم إصدار المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ الذي أصدر نموذج شامل واحد للمنشآت لاستخدامه في المحاسبة للإيرادات الناتجة من العقود المبرمة مع العملاء. سيحل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ والتفسيرات المتعلقة به عندما تصبح فعالة، محل الإرشاد الحالي للإعتراف بالإيرادات المتضمن في المعيار المحاسبى الدولى رقم ١٨ /الإيرادات؛ والمعيار المحاسبى الدولى رقم ١١ عقود المقاولات .

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

## ٢ تطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة (يتبع)

٢/٢ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة المصدرة والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد (يتبع)

يسري تطبيقها لفترات

السنوية التي تبدأ في أو بعد

المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة

إن المبدأ الأساسي للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ هو أنه على المنشأة الإعتراف بالإيرادات لتصف تحويل السلع أو الخدمات المتلقى عليها إلى العملاء بمبلغ يعكس البدل المقابل الذي تتوقع المنشأة الحصول عليه مقابل تلك السلع أو الخدمات. يقدم المعيار منهاج من خمس خطوات للإعتراف بالإيرادات:

- الخطوة الأولى: تحديد العقد (العقد) مع العميل؛
- الخطوة الثانية: تحديد أداء الإلتزامات في العقد؛
- الخطوة الثالثة: تحديد سعر المعاملة؛
- الخطوة الرابعة: توزيع سعر المعاملة على أداء الإلتزامات في العقد؛
- الخطوة الخامسة: الإعتراف بالإيرادات عندما (أو متى) تلبي المنشأة أداء الإلتزام

بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥، تعرف المنشأة عندما (أو متى) تلبي أداء الإلتزام، أي عند تحويل "السيطرة" على السلع أو الخدمات الضمنية لأداء الإلتزام إلى العميل. تمت إضافة توجيه إرشادي أكثر في المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ للتعامل مع سيناريوهات محددة. بالإضافة إلى ذلك، يتطلب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ إفصاحات واسعة.

## المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦ عقود الإيجار

يحدد المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦ كيفية الإعتراف، القياس، العرض والإفصاح عن عقود الإيجار. يقدم المعيار نموذج محاسبي واحد، يتطلب من المستأجرين الإعتراف بموجودات ومطلوبات جميع عقود الإيجار إلا إذا كانت مدة عقد الإيجار ١٢ شهراً أو أقل أو أن الأصل موضوع العقد ذات قيمة منخفضة. يستمر المؤجرين بتصنيف عقود الإيجارات كتشغيلية أو تمويلية، ضمن مفهوم المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦ المتعلق بالمحاسبة للمؤجر دون تغيير جوهري عن المعيار المحاسبي الدولي السابق رقم ١٧.

تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٠ (البيانات المالية الموحدة والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ استثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة ٢٠١١) المتعلقة بمعالجة بيع أو المساهمة في الأصول بين المستثمر والشركات الزميلة أو المشاريع المشتركة.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

٢ تطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة (يتبع)

٢/٢ المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة المصدرة والتي لم يعن موعد تطبيقها بعد (يتبع)

تتوقع الإدارة أن هذه المعايير والتفسيرات والتعديلات الجديدة سيتم تطبيقها في البيانات المالية الموحدة للمجموعة في السنة التي تبدأ من ١ يناير ٢٠١٦، أو عندما يتم تطبيقها، وأن تطبيق هذه المعايير والتفسيرات والتعديلات الجديدة، باستثناء المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦، قد لا يكون لها تأثيراً جوهرياً على البيانات المالية الموحدة للمجموعة في فترة التطبيق الأولى.

تتوقع الإدارة بأن المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ سيتم تطبيقهما في البيانات المالية الموحدة للمجموعة للسنة المالية التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٨. إن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩ والمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ قد يكون لهما تأثير هاماً على المبالغ والإفصاحات المدرجة في البيانات المالية الموحدة للمجموعة فيما يتعلق بالموجودات المالية والمطلوبات المالية والإيرادات من العقود مع العملاء. ومع ذلك، من غير الممكن تقديم تقدير معقول لآثار تطبيق هذه المعايير حتى تقوم المجموعة بمراجعة مفصلة.

٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية

١/٣ بيان الالتزام

تم إعداد البيانات المالية الموحدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

٢/٣ أساس التحضير

تم إعداد البيانات المالية الموحدة بناءً على مبدأ التكلفة التاريخية، باستثناء الأدوات المالية المشتقة والمحاسبة على أساس القيمة العادلة. إن التكلفة التاريخية بصفة عامة تمثل القيمة العادلة للثمن المحدد المقدمة مقابل تبادل الموجودات. إن أهم السياسات المحاسبية الهامة المتتبعة مدرجة أدناه:

للغرض إعداد هذه البيانات المالية الموحدة، يكون الدرهم الإمارati (الدرهم) هو العملة الوظيفية وعملة العرض لدى المجموعة.

٢/٤ أساس التوحيد

إن البيانات المالية الموحدة تتضمن البيانات المالية للشركة والمنشآت (بما في ذلك المنشآت المنظمة) الخاضعة لسيطرة الشركة وشركاتها التابعة. تتحقق السيطرة عندما يكون لدى الشركة:

- السلطة على الجهة المستثمر فيها؛
- التعرض للعوائد المتغيرة الناتجة من الشراكة مع الجهة المستثمر فيها أو الحقوق فيها؛ و
- القدرة على استخدام سلطتها على الجهة المستثمر فيها للتأثير على عوائدها.

تقوم الشركة بإعادة تقييم فيما إذا كان لديها سيطرة على الجهة المستثمر بها أم لا في حال أشارت الواقع والظروف إلى وجود تغيرات في واحد أو أكثر من عناصر السيطرة الثلاث المدرجة أعلاه.

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)**

**٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (يتبع)**

**٣/٣ أساس التوجيد (يتبع)**

عندما يكون لدى الشركة أقل من غالبية حقوق التصويت في الجهة المستثمر بها، فإنها تمتلك السيطرة على الجهة المستثمر بها عندما تكون حقوق التصويت كافية لمنحها القدرة العملية لتوجيه الأنشطة ذات الصلة للجهة المستثمر بها بشكل منفرد. تأخذ الشركة في الاعتبار جميع الوقائع والظروف ذات الصلة لتقدير فيما إذا كانت حقوق تصويت الشركة في الجهة المستثمر بها كافية أم لا لمنحها السيطرة، بما في ذلك:

- حجم امتلاك الشركة لحقوق التصويت بالنظر إلى حجم وتوزيع أسهم أصحاب الأصوات الآخرين؛
- حقوق التصويت المحتملة التي تمتلكها الشركة، أو أي من مالكي الأصوات الآخرين أو أطراف أخرى؛
- الحقوق الناشئة من ترتيبات تعاقدية أخرى؛ و
- آلية حقوق وظروف إضافية تشير إلى أن الشركة تمتلك، أو لا تمتلك، القدرة الحالية لتوجيه الأنشطة ذات الصلة في الوقت الذي يطلب فيه إصدار قرارات، بالإضافة إلى أنماط التصويت في جماعات المساهمين السابقة.

يبدأ توحيد الشركة التابعة عندما يكون للشركة السيطرة على الشركة التابعة وينتهي عندما تفقد الشركة السيطرة على الشركة التابعة. وعلى وجه التحديد، يتم إدراج ايرادات ومصاريف الشركة التابعة المستحوذة أو المستبعدة خلال السنة في بيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر الموحد منذ التاريخ الذي تحصل فيه الشركة على السيطرة وحتى التاريخ الذي تفقد فيه الشركة السيطرة على الشركة التابعة.

إن الربح أو الخسارة وكل بند من الدخل الشامل الآخر يكون عائدًا إلى مالكي الشركة وحقوق الملكية غير المسيطرة. إن مجموع الدخل الشامل للشركات التابعة يكون عائدًا إلى مالكي الشركة وإلى حقوق الملكية غير المسيطرة حتى وإن نتج عن ذلك رصيد عجز في حقوق الملكية غير المسيطرة.

عندما يكون ذلك ضروريًا، يتم إجراء التعديلات على البيانات المالية للشركات التابعة لتوافق مع السياسات المحاسبية للمجموعة.

يتم حذف جميع الموجودات والمطلوبات، حقوق الملكية، الإيرادات، المصارييف والتغيرات النقدية المتعلقة بالمعاملات ما بين أعضاء المجموعة بالكامل عند توحيدها.

اسم الشركة التابعة	نسبة الملكية	نسبة المنفعة	بلد التأسيس	النشاط الرئيسي
أبوظبي سيسنتر انترشن ذ.م.م. (أيه دي إس آي)	%٥٧	%٥٧	الإمارات العربية المتحدة	استيراد وتشغيل الأنظمة الالكترونية المدمجة وبرامج الكمبيوتر
الخليج للدعم اللوجستي والبحري ذ.م.م. ("جي ال إن إس")	%١٠٠	%١٠٠	الإمارات العربية المتحدة	تقديم خدمات الدعم البحري
صفوة مارين ذ.م.م. (١)	%١٠٠	%١٠٠	الإمارات العربية المتحدة	المتاجرة بالسفن والقوارب
ايه دي إس بي انفستمنتز ليمند	%١٠٠	%١٠٠	الإمارات العربية المتحدة	تماك الاستثمارات
فرونتيرز اندرستريال انفستمنت ذ.م.م. (٢)	%٩٩	%٩٩	الإمارات العربية المتحدة	تطوير وتطبيق نظم التكنولوجيا المتكاملة

(١) كانت الشركة تسيطر على ٧٠٪ فقط وفقاً للاتفاقية التعاقدية، ولكن إبتداءً من ٤ مايو ٢٠١٤ تم إنهاء هذه الاتفاقية وتملك الشركة حالياً ١٠٠٪ من حق المنفعة.

(٢) تم تأسيس فرونتيرز في ١٥ مايو ٢٠١٤، إن ٩٩٪ من رأس المال المملوكة حالياً من قبل الشركة والـ ١٪ المتبقية مملوكة لـ أبوظبي أوتونوموس سيسنتر انفستمنتز كومباني ذ.م.م.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

٤/١ اندماج الأعمال

تمت المحاسبة لعمليات شراء شركات تابعة باستخدام طريقة الشراء. يتم قياس تكلفة اندماج الأعمال بإجمالي القيمة العادلة (كما في تاريخ المبادلة) للموجودات المعطاة والمطلوبات المتકدة أو المتحملة وأدوات حقوق الملكية الصادرة من قبل المجموعة مقابل السيطرة على الشركة المشتراء، بالإضافة إلى أية تكاليف مباشرة متعلقة باندماج الأعمال. إن الأصول المحددة والمطلوبات المتحملة والالتزامات المحتملة للجهة المشتراء والتي تتوافق مع شروط الاعتراف المنصوص عليها ضمن المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٣ اندماج الأعمال يتم الاعتراف بها بقيمتها العادلة بتاريخ الشراء باستثناء الموجودات غير المتداولة (أومجموعات الاستبعاد) المصنفة كموجودات محتفظ بها للبيع وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٥ موجودات غير متداولة محتفظ بها للبيع وعمليات متوقفة، والتي يتم الاعتراف بها وقياسها بالقيمة العادلة ناقص تكلفة البيع.

إن الشهادة الناتجة عن الشراء يتم تسجيلها كأصل ويتم قياسها مبدئياً بالتكلفة والتي تمثل زيادة التكلفة لاندماج الأعمال عن حصة المجموعة في صافي القيمة العادلة للموجودات المحددة المشتراء والمطلوبات والمطلوبات المحتملة والتي تم تسجيلها.

إن حقوق الملكية غير المسيطرة والتي هي حصة ملكية حالية وتتحول ملكيتها إلى حصة تابية من صافي الموجودات المنشأة في حالة التصفية يمكن قياسها بشكل أولي إما بالقيمة العادلة أو بالحصة التابية لملكية غير المسيطرة من المبالغ المعترف بها لصافي الموجودات المحددة في المنشأة المشتراء.

عندما يتم دمج الأعمال على مراحل، يتم إعادة قياس حصة المجموعة في حقوق الملكية المحتفظ بها سابقاً في المنشأة المشتراء بالقيمة العادلة في تاريخ التملك (أي تاريخ حصول المجموعة على السيطرة) ويتم الاعتراف بما ينتج من ربح أو خسارة، إن وجد، في الربح أو الخسارة. إن المبالغ الناشئة عن الملكية في المنشأة المشتراء قبل تاريخ التملك والتي سبق الاعتراف بها في الدخل الشامل الآخر يتم إعادة تصنيفها إلى الربح أو الخسارة في حال كانت هذه المعالجة ملائمة فيما لو تم استبعاد تلك الحصة.

إذا لم تكتمل المحاسبة الأولية لاندماج الأعمال مع نهاية فترة إعداد التقرير التي حدث فيها الاندماج، تسجل المجموعة المبالغ المؤقتة للبنود التي لم تكتمل محاسبتها. ويتم تعديل هذه المبالغ المؤقتة خلال فترة القياس، أو يتم الاعتراف بموجودات أو مطلوبات إضافية، وذلك لتعكس المعلومات الجديدة التي تم الحصول عليها حول الواقع والظروف القائمة بتاريخ الملك، إذا كانت معروفة، والتي يمكن أن تكون قد أثرت على المبالغ المعترف بها في ذلك التاريخ.

٤/٢ الشهرة

يتم الإعتراف بالشهرة الناتجة من اندماج الأعمال كأصل بتاريخ الحصول على السيطرة (تاريخ الاستحواذ). يتم قياس الشهرة كالفائض لإجمالي المبلغ المحول، مبلغ حقوق الملكية غير المسيطرة في المنشأة المستحوذ عليها والقيمة العادلة لحصة الملكية المحتفظ بها سابقاً من قبل المستحوذ (إن وجد) في المنشأة على صافي المبالغ بتاريخ الاستحواذ للموجودات المحددة المستحوذة والمطلوبات المتکدة. في حال أنه، بعد إعادة التقييم، كانت حصة المجموعة في القيمة العادلة لصافي الموجودات المحددة للمنشأة المستحوذ عليها تتجاوز إجمالي المبلغ المحول، المبلغ لأية حقوق ملكية غير مسيطرة في المنشأة المستحوذ عليها والقيمة العادلة لحصة حقوق الملكية المحتفظ بها سابقاً من قبل المستحوذ في المنشأة المستحوذ عليها (إن وجد)، يتم الاعتراف بالفائض مباشرة في الربح أو الخسارة كربح من شراء صفة.

لا يتم إطفاء الشهرة ولكن يتم مراجعتها لانخفاضها سنويًا على الأقل. لغایات تتعلق باختبار انخفاض القيمة، يتم توزيع الشهرة على كل وحدة من الوحدات المنتجة للنقد في المجموعة (أو مجموعة من الوحدات المنتجة للنقد) والتي يتوقع أن تستفيد من عملية الإنداجم.

يتم إجراء اختبار سنوي لانخفاض القيمة للوحدات المنتجة للنقد والتي تم توزيع الشهرة عليها أو على فترات أكثر تقارباً إذا وجد ما يشير إلى انخفاض قيمة الوحدة. إذا كانت القيمة القابلة للإسترداد للوحدة المنتجة للنقد أقل من قيمتها المدرجة، يتم تحويل خسارة الانخفاض أولاً لتخفيض القيمة المدرجة للشهرة الموزعة على الوحدة ثم على الأصول الأخرى للوحدة تابياً على أساس القيمة المدرجة لكل أصل في الوحدة. يتم الاعتراف بأية خسارة لانخفاض قيمة الشهرة مباشرة في الربح أو الخسارة. إن خسائر انخفاض القيمة المسجلة للشهرة لا يتم عكسها في فترات لاحقة.

إيضاحات تتعلق ببيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

٤/٣ الشهرة (يتبع)

عند إستبعاد الوحدة المنتجة للنقد، يتم إحتساب قيمة الشهرة العائدة لها لتحديد الربح أو الخسارة الناتجة من الإستبعاد.

٦/٣ استثمار في مشروع مشترك

المشروع المشترك هو ترتيب مشترك حيث يكون للجهات التي لديها سيطرة مشتركة على الترتيب حقوقاً في صافي موجودات الترتيب المشترك. إن السيطرة المشتركة هي المشاركة المتفق عليها تعاقدياً للسيطرة على الترتيب التي تظهر فقط عندما تستلزم القرارات حول الأنشطة ذات العلاقة موافقة إجماعية من الجهات التي تشارك السيطرة.

إن نتائج وموجودات ومتطلبات الشركات الزميلة أو المشاريع المشتركة يتم دمجها في هذه البيانات المالية الموحدة باستخدام طريقة حقوق الملكية المحاسبية باستثناء عندما يتم تصنيف الاستثمار كمحفظة للبيع، وفي هذه الحالة، يتم احتسابه وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٥ للموجودات غير المتداولة المحفظ بها للبيع والعمليات غير المستمرة. وفقاً لطريقة حقوق الملكية، يتم الاعتراف بالاستثمار في شركة زميلة أو مشروع مشترك مدينأً في بيان المركز المالي الموحد بالتكلفة و يتم تعديلاً لاحقاً للاعتراف بالتغييرات بعد الاستحواذ في حصة المجموعة في الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر للشركة الزميلة أو المشروع المشترك.

إن الزيادة في خسائر المشروع المشترك عن حصة المجموعة في ذلك المشروع المشترك (التي تتضمن أية حصة طويلة الأجل، التي وفقاً لطبيعتها، تشكل جزءاً من صافي استثمار المجموعة في شركة زميلة أو مشروع مشترك) يتم الاعتراف بها فقط إلى الحد الذي يكون فيه على المجموعة التزامات قانونية أو استدلالية أو قامت بإجراء دفعات باليابا عن المشروع المشترك.

عندما تقوم إحدى منشآت المجموعة بإجراء معاملات مع مشروع مشترك للمجموعة، يتم حذف الأرباح والخسائر ضمن نطاق حصة المجموعة في المشروع المشترك.

٧/٣ الاعتراف بالإيرادات

يتم الاعتراف بالإيراد في بيان الربح أو الخسارة الموحد بالقيمة العادلة للبدل المق抚ض أو المستحق كما يلي:

عقود المقاولات

عندما يكون من الممكن تقدير نتيجة عقود المقاولات بشكل موثوق، يتم الاعتراف بالإيرادات والتكاليف بالإستناد إلى درجة إتمام العقد في نهاية فترة التقرير، بناءً على طريقة المسح، باستثناء عندما لا يعكس ذلك مرحلة الإتمام. يتم إدراج التغيرات في أعمال العقد والمطالبات ودفعات الحوافز إلى الحد الذي يمكن فيه قياس المبلغ بشكل موثوق ويكون استلامه مرجحاً.

إن التغيرات في التقديرات المستخدمة لتحديد مبلغ الإيرادات والمصاريف يتم الاعتراف بها في ربح أو خسارة الفترة التي حصل خلالها التغير.

عندما لا يكون من الممكن تقدير نتيجة عقود المقاولات بشكل موثوق يتم الاعتراف بإيرادات العقود إلى حد التكاليف المتكبدة والتي من المحتمل استردادها. يتم الاعتراف بتكليف العقود بمصاريف في الفترة التي تم فيها تكبد تلك المصاري.

عندما يكون من المحتمل أن يزيد مجموع تكاليف العقد عن مجموع إيرادات العقد، يتم الاعتراف بالخسارة المتوقعة بمصاريف مباشرة.

تشمل تكاليف المقاولات جميع التكاليف المباشرة من عمالة ومواد وتكليف مقاولين من الباطن بالإضافة إلى نسبة ملائمة من مصاريف المقاولات غير المباشرة والمصاريف العمومية والإدارية للسنة موزعة على عقود الإنشاء قيد التنفيذ خلال السنة.

إيضاحات تتعلق ببيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

### ٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

#### ٧/٣ الاعتراف بالإيرادات (يتبع)

##### عقود المقاولات (يتبع)

عندما تزيد تكاليف العقد المتکبدة حتى تاريخه زائداً الأرباح المعترف بها ناقصاً الخسائر المعترف بها عن الفواتير المرحلية الصادرة، يتم إظهار الفائض كمبالغ مستحقة من العملاء عن أعمال مقاولات. فيما يتعلق بالمقاولات حيث تزيد الفواتير المرحلية الصادرة عن تكاليف العقد المتکبدة حتى تاريخه زائداً الأرباح المعترف بها ناقصاً الخسائر المعترف بها، يتم إظهار الفائض كمبالغ مستحقة للعملاء عن أعمال مقاولات. إن المبالغ المستلمة قبل تنفيذ الأعمال يتم إدراجها في بيان المركز المالي الموحد، كالالتزام، كدفعتات مقدمة مستلمة. إن المبالغ التي تم إصدار فواتير بها لقاء العمل المنجز ولكن لم يقوم العميل بدفعها حتى الآن يتم إدراجها في بيان المركز المالي الموحد ضمن ذمم مدينة تجارية وأخرى.

##### اصلاحات وخدمات

يتم الاعتراف بالإيراد من عقود تصليح السفن والمرائب بسعر ثابت بناءً على نسبة الإنجاز على أساس إجمالي التكاليف المتکبدة حتى تاريخه لإجمالي التكاليف المقدرة.

يتم الاعتراف بالإيراد من العقود على أساس التكلفة زائداً هامش المتعلقة بتصليح السفن والمرائب التجارية والعسكرية من خلال تطبيق الهامش المسموح به للعقود ذات العلاقة للتکاليف المتکبدة حتى تاريخه.

##### دخل الفوائد

يستحق دخل الفوائد على أساس زمني بالرجوع إلى المبلغ الأساسي القائم وسعر الفائدة الفعلي المتعلقة بها.

#### ٨/٣ التأجير

يتم تصنيف عقود الإيجار كإيجارات تمويلية عندما تتحول بموجب شروط عقود الإيجار مخاطر ومنافع التملك إلى المستأجر بشكل جوهري. أما أنواع عقود الإيجار الأخرى فيتم تصنيفها كعقود إيجار تشغيلية.

##### المجموعة كمؤجر

يتم الاعتراف بال موجودات المحافظ عليها بموجب عقود الإيجار التمويلي مبدئياً كأصول للمجموعة بالقيمة العادلة بتاريخ بداية عقد الإيجار أو، إذا كانت أقل، بالقيمة الحالية للحد الأدنى لدفعتات عقد الإيجار. يتم إدراج الالتزام المتعلق بالمؤجر في بيان المركز المالي الموحد كالالتزام إيجار تمويل.

يتم توزيع مدفوعات الإيجار ما بين التكاليف المالية وتزيل للمبالغ المستحقة بموجب عقد الإيجار التمويلي بهدف تحقيق سعر فائدة ثابت على الرصيد المتبقى من الالتزام. يتم تحويل التكاليف المالية مباشرةً إلى الربح أو الخسارة إلا إذا كانت متعلقة بصورة مباشرة بموجودات مؤهلة وفي هذه الحالة يتم رسمتها بموجب السياسة العامة للمجموعة لتكلفة الاقتراض (المبينة في إيضاح ١٠ أدناه).

يتم الاعتراف بدفعات الإيجارات التشغيلية كمصاروف وفقاً لقاعدة القسط الثابت بناءً على فترة التأجير المتعلقة بها، إلا عندما يكون هناك أساس منهجي أكثر نموذجية للمخطط الزمني الذي يتم فيه استفاد المنازع الاقتصادية من الأصل المؤجر. تدرج الإيجارات المحتملة الناشئة بموجب عقود الإيجارات التشغيلية كمصاروف في الفترة التي يتم تكبدها فيها.

في حال تم استلام حواجز الإيجار للدخول في الإيجارات التشغيلية يتم إدراج هذه الحواجز كمطالبات. يتم الاعتراف بإجمالي منافع الحواجز كتخفيض لتكلفة التأجير وفقاً لقاعدة القسط الثابت بناءً على فترة التأجير إلا عندما يكون هناك أساس منهجي أكثر نموذجية للمخطط الزمني الذي يتم فيه استفاد المنازع الاقتصادية من الأصل المؤجر.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

٩/٣ عملات أجنبية

لعرض البيانات المالية الموحدة فإنه تم اعتبار الدرهم الإماراتي العملة المستخدمة في عمليات الشركة وعملة عرض البيانات المالية للمجموعة.

تسجل المعاملات بعمولات بخلاف الدرهم الإماراتي (عملات أجنبية) بأسعار الصرف السائدة بتاريخ المعاملات. وفي نهاية كل فترة تقرير يتم إعادة تحويل البنود النقدية الناشئة بعمولات أجنبية بأسعار الصرف السائدة بذلك التاريخ. إن البنود غير النقدية المدرجة بالقيمة العادلة والناشئة بعمولات أجنبية يتم إعادة تحويلها بالأسعار السائدة بتاريخ تحديد القيمة العادلة. إن البنود غير النقدية المقاومة حسب التكلفة التاريخية بعملة أجنبية لا يتم تحويلها.

يتم الإعتراف بالفروقات الناتجة عن صرف العملات الأجنبية في الربح أو الخسارة وقت حدوثها باستثناء ما يتعلق بفرق انتشار الصرف على البنود النقدية المستلمة من أو المستحقة إلى عملية أجنبية والتي لم يتم التخطيط لأية تسوية بخصوصها أو أنها محتملة الحدوث، والتي تشكل جزءاً من صافي الاستثمار في عملية أجنبية والتي يتم الإعتراف بها في احتياطي تحويل العملة الأجنبية والاعتراف بها في الربح أو الخسارة عند استبعاد صافي الاستثمار.

لأغراض تتعلق بعرض البيانات المالية الموحدة، يتم عرض موجودات ومطلوبات الشركات التابعة الأجنبية للمجموعة بالدرهم الإماراتي باستخدام أسعار الصرف السائدة في نهاية فترة التقرير. يتم تحويل بنود الإيرادات والمصاريف وفقاً لمعدل أسعار الصرف للفترة، إلا إذا حدث تقلب بشكل ملحوظ في أسعار الصرف خلال الفترة، وفي هذه الحالة يتم استخدام أسعار الصرف بتاريخ المعاملات. إن فروقات الصرف الناتجة، إن وجدت، يتم الإعتراف بها في الدخل الشامل الآخر وتراكمها في حقوق الملكية (العائد إلى حقوق الملكية غير المسيطرة بالشكل الملائم).

عند استبعاد عملية أجنبية (بمعنى، استبعاد حصة المجموعة بالكامل في عملية أجنبية، أو يتضمن الاستبعاد خسارة للسيطرة على شركة تابعة تتضمن عملية أجنبية، خسارة للسيطرة المشتركة على منشأة خاصة للسيطرة المشتركة التي تتضمن عملية أجنبية، أو خسارة للتأثير الجوهري على شركة زميلة تتضمن عملية أجنبية)، فإن جميع فروقات الصرف المتراكمة المتعلقة بتلك العملية العائدة إلى المجموعة يتم إعادة تصنيفها إلى الربح أو الخسارة. إن أية فروقات صرف تكون عائدة فيما سبق إلى حقوق الملكية غير المسيطرة يتم إلغاء الاعتراف بها، ولكن لا يتم إعادة تصنيفها إلى الربح أو الخسارة.

١٠/٣ تكاليف الاقتراض

إن تكاليف الاقتراض المنسوبة مباشرةً إلى شراء أو إنشاء أو إنتاج أصول مؤهلة، وهي الأصول التي تتطلب حتماً فترة جوهيرية من الوقت لتكون جاهزة للاستعمال المقرر أو بيعها، يتم إضافتها إلى تكاليف هذه الأصول إلى أن تصبح هذه الأصول جاهزة بصورة جوهيرية للاستعمال المقرر أو بيعها.

يتم خصم إيراد الاستثمار المتحقق من الاستثمار المؤقت لمبلغ الاقتراض الخاص إلى حين إنفاقه على الأصول المؤهلة من تكاليف الاقتراض المؤهلة للرسملة.

يتم الإعتراف بجميع تكاليف الاقتراض الأخرى في الأرباح أو الخسائر في الفترة التي يتم تكبدها فيها.

١١/٣ ممتلكات وآلات ومعدات

تظهر الممتلكات والآلات والمعدات بالتكلفة التاريخية ناقصاً الاستهلاك المتراكم وخسائر انخفاض القيمة المتراكمة. تشمل التكلفة التاريخية على المصاريف المنسوبة بشكل مباشر إلى امتلاك الأصل.

يتم إدراج التكاليف اللاحقة في القيمة المدرجة للأصل أو الاعتراف بها كأصل منفصل حسبما يكون ملائماً فقط عندما يكون من المحتمل أن ينتج للمجموعة فوائد اقتصادية مستقبلية مرتبطة بالبند المعنى ويكون بالإمكان قياس التكلفة بشكل موثوق. يتم إدراج كافة مصاريف الإصلاح والصيانة الأخرى في الربح أو الخسارة في الفترة التي يتم تكبدها فيها.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

### ٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

#### ١١/٣ ممتلكات وألات ومعدات (يتبع)

يتم احتساب الاستهلاك لتزيل تكلفة الأصول إلى قيمهم المتبقية وفقاً لقاعدة القسط الثابت وعلى أساس العمر الإنتاجي للموجودات الموضحة كما يلي:

٤ - سنة  
٣ - سنة

مباني وهياكل  
معدات إنتاج وأخرى

تم مراجعة الأعمار الإنتاجية التقديرية والقيم المتبقية وطرق الاستهلاك في نهاية كل سنة، ويتم احتساب أثر أي تغير في القيم المقدرة على أساس مستقبلي.

يتم خفض القيمة المدرجة للأصل مباشرة إلى القيمة الممكن استردادها إذا كانت القيمة المدرجة للأصل أكبر من قيمته الممكن استردادها.

إن الربح أو الخسارة الناتجة من استبعاد أو تقاعد أحد الممتلكات والآلات والمعدات يتم تحديدها كالفرق بين عوائد البيع والقيمة المدرجة للأصل ويتم الاعتراف بها في الأرباح أو الخسائر.

يتم توزيع تكلفة الاستهلاك للفترة بين تكلفة المبيعات والمصاريف الإدارية بناءً على استخدام الموجودات ذات العلاقة.

#### ١٢/٣ أعمال رأسمالية قيد الإنجاز

إن العقارات أو الموجودات أو المباني التي تستخدم لأغراض الإنتاج والتوريد والإدارة أو لأغراض إدارية أو لأغراض لم يتم تحديدها بعد، يتم إدراجها بالتكلفة ناقصاً أية خسائر انخفاض مدرجة. تشتمل التكلفة على جميع التكاليف المباشرة العائدة إلى تصميم وإنشاء العقار بما في ذلك تكاليف الموظفين ذات العلاقة. عندما تصبح الموجودات جاهزة للاستخدام المقرر، يتم تحويل الأعمال الرأسمالية قيد الإنجاز إلى البند الملائم ضمن ممتلكات وألات ومعدات ويتم استهلاكها وفقاً لسياسات المجموعة.

#### ١٣/٣ موجودات غير ملموسة

يتم إدراج الموجودات غير الملموسة المشترأة بشكل منفصل بالتكلفة بعد تزيل الإطفاء المتراكم وخسائر الانخفاض المتراكمة، إن وجد. ويتم تحويل الإطفاء وفقاً لقاعدة القسط الثابت على أساس الأعمار التقديرية. يتم مراجعة الأعمار التقديرية بنهاية كل فترة تقرير سنوية ويتم إدراج أية تغيرات في التقديرات بأثر مستقبلي.

#### برامج الكمبيوتر

يتم رسملة التراخيص الخاصة ببرامج الكمبيوتر المقتناة على أساس التكاليف المتراكدة لاقتناء برامج الكمبيوتر المحددة ووضعها موضع الاستخدام. يتم إطفاء هذه التكاليف على مدى أمغارها الإنتاجية التقديرية بطريقة القسط الثابت والتي تمتد عادةً على فترة أربع إلى خمس سنوات.

#### ١٤/٣ المخزون

يشتمل المخزون على مخزون عام، عقارات وغيرها من المخزون التشغيلي. يتم إدراج المخزون بالتكلفة وصافي القيمة القابلة للتحقق، أيهما أقل. يتم احتساب التكلفة بطريقة معدل التكلفة المرجح، وتشتمل على تكاليف الإنشاء/التملك وغيرها من التكاليف المتراكدة لجعل المخزون في مكانه وحالته الحالية. يمثل صافي القيمة القابلة للتحقق سعر البيع المقدر ناقصاً كافة التكاليف المقدرة للبيع والتسويق التي سيتم تكبدها.

**إيضاحات تتعلق ببيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)**

**٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (يتبع)**

**١٥/٣ انخفاض قيمة الموجودات الملموسة وغير الملموسة باستثناء الشهرة**

تعمل المجموعة في نهاية فترة كل تقرير على مراجعة القيم المدرجة لموجوداتها الملموسة وغير الملموسة وذلك لتحديد إن كان هناك ما يشير إلى أن هذه الموجودات قد تعرضت إلى خسائر انخفاض القيمة. إذا وجد ما يشير إلى ذلك يتم تقدير القيمة القابلة للاسترداد للأصل وذلك لتحديد خسائر انخفاض القيمة (إن وجدت). في حال عدم التمكن من تقدير القيمة القابلة للاسترداد لأصل محدد، تقوم المجموعة بتقدير القيمة القابلة للاسترداد للوحدة المنتجة للنقد التي يعود إليها الأصل نفسه. عندما يكون من الممكن تحديد أسس توزيع معقولة وثابتة، يتم توزيع الأصول المشتركة إلى وحدات منتجة للنقد فردية، أو يتم توزيعها إلى أصغر مجموعة من الوحدات المنتجة للنقد التي يمكن تحديد أسس توزيع معقولة وثابتة لها.

إن القيمة القابلة للاسترداد هي القيمة العادلة للأصل ناقصاً تكفة البيع أو قيمة الاستخدام، أيهما أعلى. عند تقدير قيمة الاستخدام، يتم خصم التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة إلى قيمها الحالية باستخدام معدل خصم يعكس تقييمات السوق الحالية لقيمة الزمنية للأموال والمخاطر الخاصة بالأصل.

في حال تم تقدير القيمة القابلة للاسترداد للأصل (أو الوحدة المنتجة للنقد) بما يقل عن القيمة المدرجة، يتم تخفيض القيمة المدرجة للأصل (أو الوحدة المنتجة للنقد) إلى القيمة القابلة للاسترداد. يتم الاعتراف بخسائر الانخفاض مباشرةً في الربح أو الخسارة، إلا إذا كان الأصل مدرج بمبلغ إعادة تقييمه، فيتم عندها تسجيل خسائر الانخفاض كانخفاض إعادة التقييم.

في حالة استرجاع خسائر انخفاض القيمة، تتم زيادة القيمة المدرجة للأصل (أو الوحدة المنتجة للنقد) إلى القيمة المعدلة القابلة للاسترداد، بحيث لا تزيد القيمة المدرجة المعدلة عن القيمة المدرجة للأصل (أو الوحدة المنتجة للنقد) فيما لو لم يتم احتساب خسائر انخفاض القيمة في السنوات السابقة. يتم تسجيل استرجاع خسائر انخفاض القيمة مباشرةً في الربح أو الخسارة إلا إذا كان الأصل قد تم إدراجها بمبلغ إعادة التقييم وفي هذه الحالة يتم تسجيل استرجاع خسائر انخفاض القيمة كزيادة في إعادة التقييم.

**١٦/٣ المخصصات**

يتم تكوين المخصصات عندما يكون على المجموعة التزام قانوني أو متوقع ناشئ عن أحداث سابقة من المحتمل أن تدفأ للموارد سيكون مطلوباً لتسديد الالتزام ويمكن تقدير تكلفتها بشكل موثوق.

يتم قياس المخصصات بالقيمة الحالية للنفقات المتوقعة تسديدها لتسوية الالتزام في نهاية كل فترة تقرير باستخدام معدل يعكس تقييمات السوق الحالية لقيمة الزمنية للأموال والمخاطر الخاصة بالالتزام.

عندما يكون من المتوقع استرداد من طرف ثالث بعض أو جميع المنافع الاقتصادية الضرورية لتسوية أحد المخصصات، يتم إدراج الذمة المدينة كأصل إذا أصبح من المؤكد بالفعل أنه سيتم استلام التعويض وإذا كان من الممكن قياس قيمة الذمة المدينة بشكل موثوق.

**عقود مثقلة بالالتزامات**

إن الالتزامات الحالية القائمة بموجب عقود مثقلة بالالتزامات يتم إدراجها وقياسها كمخصصات. يعتبر العقد المثقل بالالتزامات موجوداً حيثما وجد لدى المجموعة عقد تخطى فيه التكاليف التي لا يمكن تجنبها لوفاء بالالتزامات التعاقدية المنافع الاقتصادية المتوقع تحقيقها بموجب ذلك العقد.

**١٧/٣ مكافأة نهاية الخدمة للموظفين**

يتم عمل مخصص للالتزامات المقدرة لاستحقاقات الموظفين المتعلقة بالإجازات السنوية وتذاكر السفر بناءً على الخدمات المقدمة من قبل الموظفين المؤهلين حتى نهاية السنة.

إيضاحات تتعلق ببيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

١٧/٣ مكافأة نهاية الخدمة للموظفين (يتبع)

يتم أيضاً عمل مخصص بكافة مبالغ مكافأة نهاية الخدمة المستحقة للموظفين من غير مواطني دولة الإمارات العربية المتحدة وفقاً لقانون العمل في دولة الإمارات العربية المتحدة عن فترات خدمتهم حتى نهاية السنة. يتم إدراج الاستحقاق المتعلق بالإجازة السنوية وتذاكر السفر تحت بند مطلوبات متداولة، بينما يتم إدراج المخصص المتعلق بمكافآت نهاية الخدمة تحت بند مطلوبات غير متداولة.

أما بخصوص الموظفين من مواطني دولة الإمارات العربية المتحدة، تقوم الشركة بدفع المساهمات المطلوبة للهيئة العامة للمعاشات والتأمينات الاجتماعية وفقاً لقانون الاتحادي رقم (٢) لدولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في عام ٢٠٠٠ المتعلق بالمعاشات والتأمينات الاجتماعية. يتم تحويل هذه المساهمات في الربح أو الخسارة خلال فترة الخدمة للموظفين.

١٨/٣ الموجودات المالية

تصنف الموجودات المالية إلى "قروض ومدينين" وموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. يعتمد التصنيف على طبيعة والهدف من الموجودات المالية ويتم تحديد التصنيف عند الاعتراف المبدئي بالموجودات المالية. يشتمل قروض ومدينين على النقد والأرصدة البنكية، ودائن لأجل وذمم مدينة تجارية وأخرى.

النقد ومرادفات النقد

يتكون النقد ومرادفات النقد من النقد في الصندوق والأرصدة المحافظ بها لدى البنوك بتاريخ استحقاق أصلية خلال فترة ثلاثة أشهر أو أقل.

قروض ومدينين

القروض والذمم المدينة هي موجودات مالية غير مشتقة لها دفعات ثابتة ولا يتم تداولها في سوق نشطة أو محددة. يتم قياس القروض والمدينين بالتكلفة المطفأة ناقصاً أي انخفاض في القيمة. يتم الاعتراف بدخل الفوائد باستخدام سعر الفائدة الفعلي باستثناء الأرصدة المدينة قصيرة الأجل حيث يكون الاعتراف بالفائدة غير مادي.

موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

يمكن تصنيف الأصل المالي بإستثناء الأصل المالي المحافظ به للمتاجرة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة عند الإعتراف المبدئي في حال:

- كان هذا التصنيف يحذف أو يقوم بشكل اساسي بتخفيض التناقض في القياس أو الإعتراف الذي قد ينتج بخلاف ذلك؛ أو
- كان الأصل المالي يشكل جزءاً من مجموعة موجودات أو مطلوبات مالية أو كلاهما ويتم إدارته وتقييم أدائه على أساس التكلفة التاريخية وفقاً لإدارة المخاطر أو استراتيجية الاستثمار الموثقة لدى الشركة وتقديم المعلومات حول التجميع داخلياً على ذلك الأساس؛ أو
- كان الأصل يشكل جزءاً من أحد العقود التي تتضمن واحد أو أكثر من المشتقات المتداخلة وفي حال أن المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ يسمح بتصنيف كامل العقد المشترك (الأصل أو الإلتزام) بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة.

يتم إظهار الموجودات المالية المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة بالقيمة العادلة مع الإعتراف بأية أرباح أو خسائر ناتجة من إعادة القياس في الأرباح أو الخسائر. يشكل صافي الربح أو الخسارة المعترف بها في الأرباح أو الخسائر أية أنصبة أرباح أو فوائد محصلة على الأصل المالي ويتم إضافتها ضمن بند "الأرباح والخسائر الأخرى".

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)**

**٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (يتبع)**

**١٨/٣ الموجودات المالية (يتبع)**

**انخفاض قيمة الموجودات المالية**

في نهاية كل فترة تقرير، يتم مراجعة الموجودات المالية لتحديد إن كان هنالك ما يشير إلى انخفاض في قيمتها. تعتبر الموجودات المالية منخفضة عندما يتوفّر دليل موضوعي، يستند إلى حدث أو عدة أحداث حصلت بعد الاعتراف الأولى بالأصل المالي، بأن التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة للاستثمار قد تأثرت.

إن الدليل الموضوعي لانخفاض القيمة يمكن أن يشتمل على ما يلي:

- صعوبات مالية هامة يواجهها المصدر أو الطرف المقابل؛ أو
- تخلف أو تأخير في سداد الفائدة أو الدفعات الأساسية؛ أو
- من المحتمل أن المقترض سوف يواجه إفلاساً أو إعادة هيكلة مالية.

أما بالنسبة لفئات معينة من الموجودات المالية مثل الذمم المدينة التجارية والموجودات المقيمة فردياً على أنها غير منخفضة القيمة، فيتم تقييمها لانخفاض القيمة على أساس جماعي. إن الدليل الموضوعي لانخفاض بقيمة محفظة الذمم المدينة قد يشمل الخبرة السابقة للمجموعة فيما يخص تحصيل الدفعات، والزيادة في عدد الدفعات المتأخرة في المحفظة والتي تتعدي معدل فترة الاستدانة، كما قد يشمل التغيرات الملحوظة في الأوضاع الاقتصادية الوطنية أو المحلية المتربطة مع تغير الذمم المدينة.

يتم إعداد مخصص لانخفاض قيمة الذمم المدينة التجارية عند وجود دليل موضوعي بأن المجموعة لن تكون قادرة على تحصيل جميع المبالغ المستحقة وفقاً لشروط الذمم المدينة الأصلية. يكون مبلغ المخصص هو الفرق بين القيمة المدرجة للأصل والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المقدرة المخصومة على معدل الفائدة الفعلية. يتم تحديد المخصص بالرجوع إلى الخبرة السابقة لإمكانية تحصيل الذمم المدينة في كل سوق تعمل فيه المجموعة.

يتم إدراج الموجودات المالية بالتكلفة المطفأة، ويكون مبلغ خسارة انخفاض القيمة المعترف به هو الفرق بين قيمة الأصل المدرجة والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المقدرة والمخصومة بموجب سعر الفائدة الفعلي الأساسي للأصل المالي.

يتم تخفيض القيمة المدرجة للأصل المالي بمبلغ خسارة الانخفاض بالقيمة مباشرةً، وذلك لكافّة الأصول المالية باستثناء الذمم المدينة التجارية، حيث يتم تخفيض القيمة المدرجة من خلال استعمال حساب مخصص. عندما تعتبر إحدى الذمم المدينة التجارية غير قابلة للتحصيل يتم عندها إعدام مبلغ الذمة في حساب المخصص. إن التحصيلات اللاحقة للمبالغ المذكورة مسبقاً يتم إضافتها مقابل حساب المخصص. يتم الاعتراف بالتغيرات في القيمة المدرجة لحساب المخصص في الربح أو الخسارة.

في حال تدنى مبلغ خسارة الانخفاض بالقيمة في فترة لاحقة، وكان بالإمكان ربط التدنى بشكل موضوعي بحدث تم بعد الاعتراف بالانخفاض بالقيمة، يتم عكس خسارة الانخفاض المعترف بها سابقاً من خلال الأرباح أو الخسائر على لا تتجاوز القيمة المدرجة للاستثمار بتاريخ عكس الانخفاض بالقيمة المبلغ الذي كانت ستؤول إليه التكلفة المطفأة فيما لو لم يتم الاعتراف بالانخفاض بالقيمة.

**إلغاء الاعتراف بال الموجودات المالية**

تقوم المجموعة بإلغاء الاعتراف بأصل مالي فقط عند انتهاء الحقوق التعاقدية المتعلقة باستلام التدفقات النقدية من الأصل أو عندما تحول المجموعة الأصل المالي، وبشكل جوهري كافة مخاطر ومنافع الملكية إلى منشأة أخرى. أما في حالة عدم قيام المجموعة بالتحويل أو الاحتفاظ بشكل جوهري بمخاطر ومنافع الملكية واستمرارها بالسيطرة على الأصل المحول، فإن المجموعة تقوم بالاعتراف بحصتها المستبقة في الأصل المحول والمطلوبات المتعلقة به التي قد يجب على المجموعة دفعها. أما في حالة احتفاظ المجموعة بشكل جوهري بكافة مخاطر ومنافع الملكية للأصل المالي المحول، فإن المجموعة تستمر بالاعتراف بالأصل المالي وبالاعتراف بالإقراض المضمون للتحصيلات المستلمة.

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)**

### ٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

#### ١٩/٣ المطلوبات المالية وأدوات حقوق الملكية

##### التصنيف كدين أو حقوق ملكية

يتم تصنيف أدوات الدين وأدوات حقوق الملكية كمطلوبات مالية أو حقوق ملكية بما يتماشى مع جوهر الترتيب التعاوني.

##### أدوات حقوق الملكية

إن أدلة حقوق الملكية هي أي عقد يبرهن على حصة متبقية في موجودات منشأة بعد طرح كافة مطلوباتها. يتم تسجيل أدوات الملكية الصادرة من قبل المجموعة بالبالغ المستلمة بعد تنزيل مصاريف الإصدار المباشرة.

##### مطلوبات مالية

يتم تصنيف المطلوبات المالية كمطلوبات مالية بالقيمة العادلة من خلال الربح و الخسارة أو "مطلوبات مالية أخرى".

يتم تصنيف المشتقات غير المصنفة والمؤهلة كأدوات تحوط كمطلوبات مالية ويتم الاحتفاظ بها بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. إن المشتقات المحافظ عليها بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة يتم الاعتراف بها مبدئياً بالقيمة العادلة بتاريخ إبرام العقد المشتق ويتم إعادة قياسها لاحقاً بالقيمة العادلة في نهاية كل فترة تغير مع الاعتراف بالكسب أو الخسارة الناتجة في الربح أو الخسارة مباشرة.

يتم تصنيف الدعم الدائنة التجارية والأخرى، والقروض البنكية ومطلوبات أخرى "كمطلوبات مالية أخرى". يتم قياس المطلوبات المالية الأخرى، بما في ذلك القروض، مبدئياً بالقيمة العادلة، بعد تنزيل تكاليف المعاملة. يتم قياس المطلوبات المالية الأخرى لاحقاً بالتكلفة المطफأة باستخدام طريقة الفائدة الفعلية، مع الاعتراف بمصروف الفائدة على أساس العائد الفعلي، باستثناء ما يتعلق بالدعم الدائنة قصيرة الأجل أو عندما يكون الاعتراف بالفائدة غير جوهري.

إن طريقة الفائدة الفعلية هي طريقة لاحتساب التكلفة المططفأة للمطلوبات المالية وتوزيع مصاريف الفوائد على مدى الفترة المعنية. إن معدل الفائدة الفعلي هو المعدل الذي يخصم تماماً الدفعات النقدية المستقبلية المتوقعة في إطار العمر الزمني المتوقع للالتزام المالي أو فترة أقصر، إذا كان ذلك مناسباً.

##### إلغاء الاعتراف بالمطلوبات المالية

تقوم المجموعة بإلغاء الاعتراف بالمطلوبات المالية عندما وفقط عندما يتم استيفاء الالتزام التعاوني للمجموعة أو إلغائه أو انتهاء مدته.

#### ٢٠/٣ أدوات مالية مشتقة

تقوم المجموعة بالدخول في عقود صرف عملات أجنبية آجلاً وذلك لإدارة تعرضها لمخاطر سعر الفائدة.

يتم قياس الأدوات المالية المشتقة مبدئياً بالقيمة العادلة بتاريخ العقد ويتم إعادة قياسها لاحقاً بالقيمة العادلة في نهاية كل فترة تغير. يتم إدراج جميع المشتقات بالقيمة العادلة كموجودات عندما تكون القيم العادلة موجبة، وكمطلوبات عندما تكون القيم العادلة سالبة. يتم إدراج المشتقات كموجودات غير متداولة أو مطلوبات غير متداولة إذا كانت المدة المتبقية لاستحقاق الأداة المشتقة أكثر من ١٢ شهراً وكان من غير المتوقع تحقيقها أو تسديدها خلال ١٢ شهراً. يتم إدراج المشتقات الأخرى كموجودات متداولة أو مطلوبات متداولة.

يتم تقدير القيم العادلة للمشتقات بواسطة مقيمين مستقلين بالرجوع إلى أسعار سوقية مدرجة، ونمذاج تدفقات نقدية مخصومة، ونمذاج تسعير معترف بها حسبما يكون ملائماً.

يتم الاعتراف بالتغييرات في القيمة العادلة للأدوات المالية المشتقة غير المؤهلة لمحاسبة التحوط في الربح أو الخسارة عند حدوثها. يتم تصنيف الأدوات المالية المشتقة غير المؤهلة لمحاسبة التحوط كمشتقات محافظة بها للتداول.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

### ٣ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (يتبع)

#### ٤٠/٣ أدوات مالية مشتقة (يتبع)

##### محاسبة التحوط

من أجل التأهل لمحاسبة التحوط، يجب أن يكون من المتوقع أن التحوط فعال للغاية، أي أن التغيرات في القيمة العادلة أو التدفقات النقدية لأداة التحوط يجب أن توازن بشكل فعال التغيرات المقابلة في البند المتحوط له وأن يكون من الممكن قياس الفعالية بشكل موثوق. عند بدء علاقة التحوط، تقوم المنشأة بتوثيق أهداف إدارة المخاطر واستراتيجيتها للقيام بمعاملات تحوط متعددة بما في ذلك تحديد أداة التحوط، والبند المتحوط له ذو العلاقة، وطبيعة المخاطرة المتحوط لها، وكيفية قيام المجموعة بتقييم فعالية علاقة التحوط. لاحقاً، يجب تقييم التحوط وتحديد ما إذا كان يشكل تحوط فعال على نحو مستمر.

##### التحوط للتدفقات النقدية

إن الجزء الفعال من التغيرات في القيمة العادلة للمشتقات المحددة والمؤهلة كتحوط للتدفقات النقدية يتم إدراجها في الدخل الشامل الآخر. إن الربح أو الخسارة المتعلقة بالجزء غير الفعال يتم الاعتراف به مباشرةً في الربح أو الخسارة.

يتم إعادة ترحيل المبالغ التي سبق إدراجها في الدخل الشامل الآخر وتراكمت في إحتياطي التحوط في حقوق الملكية إلى الربح أو الخسارة في الفترات التي يتم فيها الإعتراف بالبند المتحوط له في الربح أو الخسارة، وفي نفس البند في الربح أو الخسارة الذي تم فيه الإعتراف بالبند المتحوط له. ومع ذلك، عندما ينبع عن المعاملة المتوقعة المتحوط لها إعتراف بأصول غير مالية أو بمتطلبات غير مالية، يتم تحويل المكاسب والخسائر التي تراكمت في حقوق الملكية سابقاً وإدراجها في القياس المبدئي لتكلفة الأصل أو الالتزام.

يتم التوقف عن استخدام محاسبة التحوط عند إبطال علاقة التحوط من قبل المجموعة، إنتهاء مدة أداة التحوط أو بيعها، إلغاؤها أو تغفيتها أو أنها لم تعد مستوفية لمتطلبات محاسبة التحوط. في ذلك الوقت يبقى أي مكسب أو خسارة متراكمة في حقوق الملكية ضمن حقوق الملكية ويتم الإعتراف بها عند إدراج المعاملة المتوقعة أخيراً في الربح أو الخسارة. وعندما لا يعود من المتوقع حدوث المعاملة المتوقعة المتحوط لها، فإن المكسب أو الخسارة المتراكمة ضمن حقوق الملكية يتم الإعتراف بها مباشرةً في الربح أو الخسارة.

### ٤ أحكام محاسبية حساسة ومصادر رئيسية للتقدير غير المؤكدة

#### الأحكام الحساسة في تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة

خلال تطبيق السياسات المحاسبية المبينة في إيضاح ٣، قامت إدارة المجموعة باتخاذ أحكام، وتقديرات، وافتراضات معينة ليست جلية الوضوح من مصادر أخرى. تعتمد التقديرات والافتراضات المرتبطة بها على الخبرة التاريخية وعوامل أخرى تعتبر ذات علاقة. ومن الممكن أن تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات.

يتم مراجعة هذه التقديرات والافتراضات على نحو مستمر. يتم إدراج مراجعة التقديرات المحاسبية في فترة المراجعة التي تمت فيها مراجعة التقدير في حال كان تأثير المراجعة يقتصر على تلك الفترة وحسب، أو في فترة المراجعة والفترات المستقبلية في حال كان تأثير المراجعة يشمل الفترة الحالية والفترات المستقبلية. إن الأحكام الحساسة والتقديرات التي أجرتها الإدارة ملخصة كما يلي:

##### تصنيف ميا هولدينج انك.

ميا هولدينج انك. هي شركة يقوم شكلها القانوني بالفصل بين أطراف الترتيب المشتركة والشركة ذاتها. بالإضافة لذلك، لا يوجد أي ترتيب تعاقدي أو أية حقوق وأوضاع أخرى تشير إلى أن أطراف الترتيب المشتركة لديهم حقوقاً في الموجودات والالتزامات لمطالبات الترتيب المشتركة. بناءً على ذلك، يتم تصنيف شركة ميا هولدينج انك. كمشروع مشترك للمجموعة. انظر إيضاح ٨ لمزيد من التفاصيل.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

٤ أحكام محاسبية حساسة ومصادر رئيسية للتقدير غير المؤكدة (يتبع)

المصادر الرئيسية للتقدير غير المؤكدة

إن الأحكام الرئيسية التي أجرتها الإدارة التي تحمل مخاطر مهمة قد تسبب في تعديلات جوهرية على قيم الموجودات والمطلوبات المدرجة خلال السنة المالية القادمة هي:

تقدير مجموع تكاليف عقود المقاولات

كما هو مبين في إيضاح ٣، عندما يكون من الممكن تقدير نتيجة عقد المقاولات بشكل موثوق، يتم الاعتراف بالإيرادات والتكاليف بالاستناد إلى درجة إتمام العقد في نهاية فترة التقرير. وللحكم فيما إذا كان من الممكن تقدير نتيجة عقد المقاولات بشكل موثوق، اعتمدت الإدارة البنود التفصيلية لتحقيق الإيراد كما جاءت في المعيار المحاسبي الدولي رقم ١١ عقود المقاولات. ولغرض تقدير نسبة إنجاز عقد، اعتمدت الإيرادات والتکاليف المقدرة المتعلقة بكل عقد من عقود المقاولات. عندما تشير التقديرات بأن مجموع تكاليف العقد سوف تتجاوز مجموع إيرادات العقد، يتم الاعتراف بالخسائر المتوقعة كمصاروف مباشرة. اعتبرت الإدارة بأن التكاليف التي يتم تكبدها استناداً إلى التحليل والتوقعات بأعمال البناء سيتم تنفيذها.

انخفاض في قيمة ذمم مدينة تجارية وأعمال مقاولات قيد الإنجاز

يتم عمل تقدير للمبلغ القابل للتحصيل من الذمم المدينة التجارية وأعمال المقاولات قيد الإنجاز عندما لا يكون من المحتمل تحصيل المبلغ كاملاً. إن تحديد ما إذا كانت الذمم المدينة قد تعرضت لانخفاض في قيمتها يستلزم من الإدارة أن تقوم بتقييم وضع الائتمان والسيولة للعملاء والجهات ذات العلاقة ومعدلات الاسترداد التاريخية الخاصة بهم، بما في ذلك مناقشة مع الدائرة القانونية ومراجعة البيئة الاقتصادية الحالية. إن الادارة مقتطعة بعد وجود ضرورة لعمل مخصص انخفاض إضافي للذمم المدينة التجارية والأخرى الخاصة بها بما يزيد على المبلغ المخصص أصلاً وبالبالغ ٣,٨٣٩ ألف درهم (٢٠١٤: ٢,٦٨٦ ألف درهم) ومبليغ ٥٦,٩٢٩ ألف درهم (٢٠١٤: ٤٩,١٤٥ ألف درهم)، على التوالي (إيضاحات ١١ و ١٠).

تقدير صافي القيمة القابلة للتحقق للمخزون

يظهر المخزون بالتكلفة أو صافي القيمة القابلة للتحقق، أيهما أقل. ويتم تقييم صافي القيمة القابلة للتحقق بالرجوع إلى أسعار المبيعات، وتكاليف الإكمال، والسلف المستلمة وحالة السوق في نهاية فترة التقرير. بالنسبة لبعض العقارات، يتم تحديد صافي القيمة القابلة للتحقق من قبل المجموعة بعد الحصول على عروض خارجية مناسبة وفي ضوء معاملات السوق الحديثة، إن وجدت.

الأعمار الإنتاجية للممتلكات والآلات والمعدات والموجودات غير الملموسة

تراجع الإدارة القيم المتبقية والأعمار الإنتاجية المقدرة للممتلكات والآلات والمعدات، والموجودات غير الملموسة في نهاية كل فترة تغير سنوية على النحو المبين في المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٦، والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٨. وقد قررت الإدارة بأن توقعات السنة الحالية لا تختلف عن التقديرات السابقة بالاستناد إلى مراجعتها.

تقدير الغرامات المفروضة بموجب عقود

قد تكون الشركة مسؤولة مقابل فرض غرامات التأخير في شروط العقد مع أحد عمالها الرئيسيين. استناداً إلى المناقشات التي أجريت مع العميل ومراجعة الشروط التعاقدية ذات العلاقة، قدرت الإدارة تعرضهم المتوقع فيما يتعلق بغرامات التأخير. لمزيد من التفاصيل يرجى مراجعة إيضاح ١/٢٤.

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)**

**٥ الإستحواذ على حقوق الملكية غير المسيطرة**

إستحوذت الشركة في سنة ٢٠١٤ على ٣٠% كحصة إضافية لحق الانتفاع في شركتها التابعة، الصفوة البحرية ذ.م.م.، من دي بيرز ياختس ش.م.ع. كانت للشركة ملكية بنسبة ١٠٠% في الصفوة البحرية ذ.م.م.، ولكن بموجب عقد الانتفاع فإن الحصص والخسائر يتم توزيعها بنسبة ٧٠:٣٠. تم إنهاء هذه الاتفاقية في ٤ مايو ٢٠١٤، مما نتج عنه إستحواذ الشركة على الجزء المتبقى من حق الانتفاع وهو ٣٠%. أدى ذلك إلى تغيير حصة الشركة بدون تغيير في السيطرة عليها. ووفقاً لذلك، فإن المعاملة تم اعتبارها كمعاملة لحق الملكية. سيتم استرداد الحصة من الخسائر حتى تاريخ الانتفاف من دي بيرز ياختس ش.م.ع. كما تم الإفصاح عنه وإدراجها ضمن مستحق من جهات ذات علاقة في إيضاح ٢٣. لم ينتج عن هذه المعاملة أية أرباح أو خسائر.

**٦ ممتلكات وألات ومعدات**

المجموع ألف درهم	موجودات تحت الإنشاء ألف درهم	معدات إنتاج وأخرى ألف درهم	مباني ومنشآت ألف درهم	التكلفة في ١ يناير ٢٠١٤ إضافات إستبعادات تحويلات إعادة تصنيف
٤٦١,٠٤٦	٣,١٩٧	١٤٣,٢٦٤	٣١٤,٥٨٥	
٣,٨٩٣	٣,٠٠٠	٨٩٣	-	
(١٣)	-	(١٣)	-	
-	(٢,٢٦٠)	٢,١٧٤	٨٦	
-	-	(٣,١٠٧)	٣,١٠٧	
٤٦٤,٩٦٦	٣,٩٣٧	١٤٣,٢١١	٣١٧,٧٧٨	
١,٥٥٦	١,٥٤٧	٩	-	
(٩٢٤)	-	(٩٢٤)	-	
(٥٩٨)	-	(٥٩٨)	-	
-	(١,٤٣١)	٩٠٨	٥٢٣	
(١,٦٩١)	(١,٦٩١)	-	-	
٤٦٣,٢٦٩	٢,٣٦٢	١٤٢,٦٠٦	٣١٨,٣٠١	
				في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥
١٩٠,٥٨٠	-	٩٦,١٣٧	٩٤,٤٤٣	
٢٣,٧٤٩	-	١١,٠٤٩	١٢,٧٠٠	
(١٣)	-	(١٣)	-	
-	-	(٢,١٩٩)	٢,١٩٩	
٢١٤,٣١٦	-	١٠٤,٩٧٤	١٠٩,٣٤٢	
٢١,٣٩٢	-	٩,١٦١	١٢,٢٣١	
(٨٧٩)	-	(٨٧٩)	-	
(٢٨٤)	-	(٢٨٤)	-	
٢٣٤,٥٤٥	-	١١٢,٩٧٢	١٢١,٥٧٣	
٢٢٨,٧٢٤	٢,٣٦٢	٢٩,٦٣٤	١٩٦,٧٢٨	
٢٥٠,٦١٠	٣,٩٣٧	٣٨,٢٣٧	٢٠٨,٤٣٦	

خلال السنة، تم إعادة تصنيف بعض الموجودات إلى أخرى، فيما يتعلق بعملية إدارة الأصول الثابتة التي بدأت في سنة ٢٠١٤ لتنماشى التصنيفات مع وظائف الموجودات.

إيضاحات تتعلق ببيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

## ٧ موجودات غير ملموسة

برامج  
كمبيوتر  
ألف درهم

التكلفة
٢١,٠٦٩
٤٧
<hr/>

٢١,١١٦	في ١ يناير ٢٠١٥
-	إضافات
<hr/>	

٢١,١١٦	في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥
<hr/>	

الاستهلاك والإطفاء وإنخفاض القيمة	
٧,٠٢٣	في ١ يناير ٢٠١٤
٤,١١٢	محمل للسنة
<hr/>	

١١,١٣٥	في ١ يناير ٢٠١٥
٤,٢٢٤	محمل للسنة
٢,٤٠١	إنخفاض القيمة
<hr/>	

١٧,٧٦٠	في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥
<hr/>	

القيمة المدرجة	
٣,٣٥٦	في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥
<hr/>	

٩,٩٨١	في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤
<hr/>	

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)**

**٨ إستثمار في مشروع مشترك**

في سنة ٢٠١٣، أسيت المجموعة مع ديبيرس ياختن، شركة مصنعة لليخوت الفاخرة، مشروع مشترك جديد يسمى "ميا هولدينج". للإستحواذ على يخت فاخر. إن مساهمة المجموعة في المشروع الجديد هي ٧٠٪ وديبيرس ياختن ٣٠٪. إن المبلغ الإجمالي المستثمر به في البداية من قبل المجموعة هو ٩,١٩٥ ألف درهم. يتطلب قرار بالإجماع من أعضاء مجلس الإدارة لجميع القرارات المتعلقة بالسياسات والإجراءات. ونتيجة لذلك، تعتبر ميا منشأة خاضعة لسيطرة مشتركة.

إن حركة الاستثمار في المشروع المشترك هي كما يلي:

٢٠١٤ ألف درهم	٢٠١٥ ألف درهم	في ١ يناير الحصة في خسارة السنة الحالية
٨,٤٩٣ (٧٠١)	٧,٧٩٢ (٣,٤٣٦)	
<hr/> ٧,٧٩٢	<hr/> ٤,٣٥٦	الحصة في صافي الموجودات الأساسية

إن أحدث المعلومات المالية المتاحة التي تتعلق بالمشاريع المشتركة للمجموعة ملخصة أدناه:

٢٠١٤ ألف درهم	٢٠١٥ ألف درهم	مجموع الموجودات مجموع المطلوبات
١٣,١٥٨ (٢,٠٢٧)	٨,٩١٥ (٢,٦٩٣)	
<hr/> ١١,١٣١	<hr/> ٦,٢٢٢	صافي الموجودات
<hr/> ٧,٧٩٢	<hr/> ٤,٣٥٦	حصة المجموعة في صافي موجودات المشروع المشترك
<hr/> ١,٠٠١	<hr/> ٤,٩٠٩	خسارة السنة

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

٢٠١٣	٢٠١٤	٢٠١٥	المخزون ٩
ألف درهم (معاد بيانه)	ألف درهم (معاد بيانه)	ألف درهم	
-	-	١,٤٨٧	
١٠٢,٠٢٦	١٠٩,١٨٤	٩,٥٨٨	بضائع للبيع أعمال قيد الإنجاز (بالتكلفة)
١٤,٩٧٩	١٣,٤٢٧	٣١,٧٥٢	مواد خام ومواد استهلاكية
<hr/>	<hr/>	<hr/>	
١١٧,٠٠٥	١٢٢,٦١١	٤٢,٨٢٧	
(٣,٧٧٤)	(٣,٧٧٤)	(١٥,٧٨٩)	نافقاً: مخصص بضاعة متقدمة وبطينة الحركة
<hr/>	<hr/>	<hr/>	
١١٣,٢٣١	١١٨,٨٣٧	٢٧,٠٣٨	
<hr/>	<hr/>	<hr/>	

إن الحركة في مخصص بضاعة متقدمة وبطينة الحركة هي كما يلي:

٢٠١٣	٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
٥,١٩٩	٣,٧٧٤	٣,٧٧٤	في ١ يناير إضافات
(١,٤٢٥)	-	١٢,٠١٥	
<hr/>	<hr/>	<hr/>	
٣,٧٧٤	٣,٧٧٤	١٥,٧٨٩	في ٣١ ديسمبر
<hr/>	<hr/>	<hr/>	

#### ١٠ أعمال مقاولات قيد الإنجاز

٢٠١٣	٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم (معاد بيانه)	ألف درهم (معاد بيانه)	ألف درهم	
٥,٩٨٧,١٣٤	٦,٧٣١,٤٥٣	٦,٨٤٨,٧٩٦	قيمة العمل المنجز
(٥,٢٢٨,٤٩٩)	(٦,١١١,٣٩٤)	(٦,٣٠٥,٧٥٨)	الفوائير المرحلية المستلمة والمستحقة
<hr/>	<hr/>	<hr/>	
٧٥٨,٦٣٥	٦٢٠,٠٥٩	٥٤٣,٠٣٨	في ٣١ ديسمبر
<hr/>	<hr/>	<hr/>	

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

#### ١٠ أعمال مقاولات قيد الإنجاز (يتبع)

تم عرض عقود المقاولات كما يلي:

٢٠١٣ ألف درهم (معاد ببيانه)	٢٠١٤ ألف درهم (معاد ببيانه)	٢٠١٥ ألف درهم	عقود مقاولات قيد الإنجاز فواتير صادرة بالزيادة عن قيمة أعمال مقاولات قيد الإنجاز (إيضاح ١٩)
٨٥٨,٧٦٢	٦٢١,٦٢٠	٥٥٣,٧٣٦	
(١٠٠,١٢٧)	(١,٥٦١)	(١٠,٦٩٨)	
<hr/>	<hr/>	<hr/>	في ٣١ ديسمبر
٧٥٨,٦٣٥	٦٢٠,٠٥٩	٥٤٣,٠٣٨	
<hr/>	<hr/>	<hr/>	

تم إظهار عقود قيد التنفيذ كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ بالصافي بعد مخصص إنخفاض القيمة بمبلغ ٥٦,٩٢٩ ألف درهم (٢٠١٤ : ٤٩,١٤٥ ألف درهم). إن الحركة في المخصص هي كما يلي:

٢٠١٤ ألف درهم	٢٠١٥ ألف درهم	في ١ يناير مخصص إنخفاض القيمة خلال السنة عكس مخصص شطب مخصص
٤٨,٥٠٧	٤٩,١٤٥	
١٠,٨٣٦	١٣,٤٨٤	
-	(٥,٧٠٠)	
(١٠,١٩٨)	-	
<hr/>	<hr/>	
٤٩,١٤٥	٥٦,٩٢٩	في ٣١ ديسمبر
<hr/>	<hr/>	

#### ١١ ذمم مدينة تجارية وأخرى

٢٠١٤ ألف درهم	٢٠١٥ ألف درهم	ذمم مدينة تجارية ناقصاً: مخصص انخفاض القيمة
٣١٦,٥٣٣ (٢,٦٨٦)	٢١٦,٢٧٦ (٣,٨٣٩)	
<hr/>	<hr/>	
٣١٣,٨٤٧	٢١٢,٤٣٧	مستحق من جهة ذات علاقة (إيضاح ٢٣)
٣,١١٥	٢,٠٠٢	دفعات مقدمة للموردين
٢٤٦,٣٤٨	١٩١,٧٥٥	مصاريف مدفوعة مقدماً وذمم مدينة أخرى
٧,٤٧٧	٨,١٠٧	
<hr/>	<hr/>	
٥٧٠,٧٨٧ (١٥٢,٨٥٩)	٤١٤,٣٠١ (٧٠,٢١٢)	ناقصاً: الجزء غير المتداول من دفعات مقدمة لموردين
<hr/>	<hr/>	
٤١٧,٩٢٨	٣٤٤,٠٨٩	
<hr/>	<hr/>	

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)**

**١١ ذمم مدينة تجارية وأخرى (يتبع)**

يبلغ متوسط فترة الائتمان للمبيعات والخدمات ٩٠-٦٠ يوماً (٢٠١٤: ٩٠-٦٠ يوماً). يتم تكوين مخصص لأرصدة الذمم التجارية المتأخرة السداد إستناداً إلى تقدير المبالغ غير القابلة للتحصيل وذلك بالرجوع إلى الخبرات السابقة. إن مخصص الديون المشكوك في تحصيلها في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ هو ٣,٨٣٩ ألف درهم (٢٠١٤: ٢,٦٨٦ ألف درهم).

لقد كانت الحركة في مخصص الديون المشكوك في تحصيلها خلال السنة هي كما يلي:

٢٠١٤	٢٠١٥	في ١ يناير مخصص إنخفاض القيمة خلال السنة مبالغ مشطوبة
ألف درهم	ألف درهم	
٣,٩٨٨	٢,٦٨٦	
٤٨٥	١,١٥٣	
(١,٧٨٧)	-	
<hr/>	<hr/>	
٢,٦٨٦	٣,٨٣٩	
<hr/>	<hr/>	
		في ٣١ ديسمبر

قبل قبول أي عميل جديد، تقوم المجموعة بتقييم جودة الإئتمان المحتملة للعميل. من رصيد الذمم المدينة التجارية في نهاية السنة، يوجد مبلغ ١٨٣ مليون درهم (٢٠١٤: ٢٤٩ مليون درهم) مستحق من ٢ (٢: ٢٠١٤) عملاء رئيسيين للمجموعة. يتضمن رصيد الذمم المدينة التجارية مدينون بقيمة مدرجة تبلغ ١٦٧ مليون درهم (٢٠١٤: ٢٨٤ مليون درهم) والتي تمثل مبالغ تجاوزت فترة إستحقاقها في نهاية فترة التقرير ولم تكون لها المجموعة مخصصات إذ إنه لم يطرأ تغير مهم على جودة الإئتمان ولا زالت هذه المبالغ تعتبر قابلة للتحصيل. لا تحتفظ المجموعة بأية ضمانات على هذه الأرصدة.

**أعمار الذمم التجارية المدينة التي تجاوزت فترة إستحقاقها وغير منخفضة القيمة**

٢٠١٤	٢٠١٥	أقل من ٣٠ يوماً مستحقة لـ ٣٠ - ٣٠ يوم مستحقة لـ ٦٠ - ٦٠ يوم مستحقة لأكثر من ٩٠ يوم
ألف درهم	ألف درهم	
١٣٤,٢٥٢	٢٤,٣٧٩	
٩,٠٨٩	١٠,٤٠٤	
١٧,٢٥٠	١٨,٩٣٢	
١٢٣,٦٧٦	١١٢,٨٧٢	
<hr/>	<hr/>	
٢٨٤,٢٦٧	١٦٦,٥٨٧	
<hr/>	<hr/>	

عند تحديد قابلية تحصل الذمم المدينة، تأخذ المجموعة في الإعتبار أي تغير في جودة الإئتمان للذمم المدينة التجارية من التاريخ الأولي لمنح الدين وحتى تاريخ التقرير. وبالتالي تعتقد الإدارة أنه لا ضرورة لأي مخصصات ائتمان أخرى بالإضافة عن مخصص الديون المشكوك في تحصيلها.

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)**

**١٢ أدوات مالية مشتقة**

لدى المجموعة عقود صرف عملات أجنبية آجلة قائمة كتحوط تدفق نقدi فعال للتحوط من التعرض لمخاطر العملات الأجنبية في المعاملات المتوقعة والإلتزامات المؤكدة. إن التزامات صرف العملات الأجنبية الآجلة القائمة تساوي تقريباً مبلغ ٧٦ مليون درهم (٢٠١٤: ١٠٧ مليون درهم). تم التفاوض على شروط عقود صرف العملات الأجنبية لتطابق مع شروط صافي التدفقات النقدية الواردة بالبيورو.

في نهاية فترة التقرير، كانت القيمة العادلة للأدوات المالية المشتقة سالبة بمبلغ ٠,٦ مليون درهم (٢٠١٤: قيمة عادلة موجبة بمبلغ ٢,٣ مليون درهم).

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩، توقفت المجموعة بشكل مستقبلي عن محاسبة التحوط لصافي مركز العملة الأجنبية والتراجع المستقبلي مقابل المبالغ المدفوعة مقدماً. إن الخسائر المتراكمة على أدوات التحوط البالغة ٣٣,٩ مليون درهم التي تم الإعتراف بها مباشرة في حقوق الملكية حتى تاريخ التوقف عن محاسبة التحوط بقيت معترف بها بشكل منفصل في حقوق الملكية. خلال السنة، تم إعادة ترحيل مبلغ بقيمة ٦,٢٥٥ ألف درهم (٢٠١٤: ١,٩٥٨ ألف درهم) من حقوق الملكية إلى بيان الربح أو الخسارة الموحد عند حدوث المعاملات المتوقعة.

إن الجدول التالي يظهر الشروط المتبقية لعقود صرف عملات أجنبية القائمة كما في نهاية فترة التقرير:

المجموع ألف درهم	١ إلى ٥ سنوات ألف درهم	١٢ إلى ٣ شهرًا ألف درهم	أقل من ٣ أشهر ألف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٥ التدفقات الواردة التدفقات الصادرة
(٥٧٧)	-	(٥٧٧)	-	
				صافي التدفقات الصادرة
(٥٧٧)	-	(٥٧٧)	-	
				مخفضة بالمعدلات المطبقة بين البنوك
				٣١ ديسمبر ٢٠١٤ التدفقات الواردة التدفقات الصادرة
٢,٢٩٠	-	٢,٢٩٠	-	
				صافي التدفقات الواردة
٢,٢٩٠	-	٢,٢٩٠	-	
				مخفضة بالمعدلات المطبقة بين البنوك

**إيضاحات تتعلق ببيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)**

		١٣ النقد ومرادفات النقد
٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٥٩	٧١	نقد في الصندوق
٦٢,١٩٧	١٠٩,١٩٩	أرصدة لدى البنوك
<hr/> <b>٦٢,٢٥٦</b>	<b>١٠٩,٢٧٠</b>	<hr/>

**١٤ رأس المال**

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٢١١,٩٩٢	٢١١,٩٩٢	المصرح، المصدر والمدفوع بالكامل
<hr/> <b>٢١١,٩٩٢</b>	<b>٢١١,٩٩٢</b>	رأس المال بقيمة ١ درهم لكل سهم

**١٥ احتياطي قانوني**

وفقاً للنظام الأساسي للشركة وأحكام قانون الشركات التجارية الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥ يتطلب من الشركة تحويل ١٠٪ من الأرباح السنوية إلى الاحتياطي القانوني حتى يعادل هذا الاحتياطي ٥٥٪ من رأس المال المدفوع للشركة الذي تم تحقيقه في السنوات السابقة. إن هذا الاحتياطي غير قابل للتوزيع.

**١٦ احتياطي عام**

تم تأسيس الاحتياطي العام لتعزيز القاعدة الرأسمالية للمجموعة وهي متاحة للتوزيع على المساهمين بناءً على توصية من أعضاء مجلس الإدارة. خلال السنة، وافق أعضاء مجلس الإدارة على تحويل مبلغ ٩٢,٥ مليون درهم من الاحتياطي العام إلى الأرباح المستفادة.

**١٧ مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين**

إن الحركة في مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين هي كما يلي:

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٢٥,٤٩٧	٢٤,٧١١	في ١ يناير
٥,١٤٩	٤,٤٥٨	محمل خلال السنة
<b>(٥,٩٣٥)</b>	<b>(٧,٨٥٠)</b>	مبالغ مدفوعة خلال السنة
<hr/> <b>٢٤,٧١١</b>	<b>٢١,٣١٩</b>	<hr/>

في ٣١ ديسمبر

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

## ١٨ دفعات مقبوضة مقدماً من عملاء

٢٠١٤ ألف درهم	٢٠١٥ ألف درهم	دفعات مقدمة من عملاء ناقصاً: الجزء المتداول
٥٤٠,٠٣٤ (٢٥٥,٠٤٠)	٤٣٦,٤٧٤ (٢٦٥,٩٣٤)	
<u>٢٨٤,٩٩٤</u>	<u>١٧٠,٥٤٠</u>	

تمثل الدفعات المقبوضة مقدماً من عملاء في الأساس مبالغ مقبوضة عن مشاريع والتي يتم خصمها مقابل الفواتير الصادرة.

## ١٩ ذمم تجارية دائنة وأخرى

٢٠١٣ ألف درهم (معاد ببيانه)	٢٠١٤ ألف درهم (معاد ببيانه)	٢٠١٥ ألف درهم	ذمم تجارية دائنة مستحقات مشروع مخصص عقود متقلة بالالتزامات (إيضاح ١/٢٤) مطلوبات أخرى فواتير صادرة بالزيادة عن قيمة أعمال مقاولات قيد الإنجاز (إيضاح ١٠) ذمم دائنة أخرى
٥٦,٨٩٠	٢٨,٩١٧	٤٠,٩٥١	
٢٨٩,٠٥٢	٣٥٢,٥٥٨	٣٣٣,١٤٨	
-	٦٩,٠٦٣	٦٢,٨٣١	
٥١,١١٧	٥١,٣٠٢	٤٦,٣٦٩	
١٠٠,١٢٧	١,٥٦١	١٠,٦٩٨	
١٥٧	٢٨١	٣٨٦	
<u>٤٩٧,٣٤٣</u>	<u>٥٠٣,٦٨٢</u>	<u>٤٩٤,٣٨٣</u>	

إن الحركة في مخصص عقود متقلة بالالتزامات هي كما يلي:

٢٠١٤ ألف درهم	٢٠١٥ ألف درهم	في ١ يناير محمل خلال السنة المستخدم خلال السنة
-	٦٩,٠٦٣	
٧٥,٣٩٣ (٦,٣٣٠)	- (٦,٢٣٢)	
<u>٦٩,٠٦٣</u>	<u>٦٢,٨٣١</u>	

إن معدل فترة الائتمان على مشتريات البضائع هو ٦٠ يوم (٢٠١٤: ٦٠ يوم). لا يتم تحويل أية فوائد على أرصدة الذمم الدائنة. قامت المجموعة بوضع سياسات لإدارة المخاطر للتأكد من دفع الالتزامات الدائنة في حدود فترة الائتمان المحددة.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

## ٢٠ قروض بنكية

ت تكون القروض البنكية مما يلي:

٢٠١٤ ألف درهم	٢٠١٥ ألف درهم	حسابات بنكية مكتشفة قرض قصير الأجل
٢٣٨,٤٠٧ ٤٩,٠٠٠	٣٤,٣٠٤ -	
<hr/>	<hr/>	
٢٨٧,٤٠٧	٣٤,٣٠٤	
<hr/>	<hr/>	

تم الحصول على تسهيلات سحب ذات بنكية مكتشفة من عدة بنوك تجارية وتحمل فائدة وفقاً لأسعار السوق السائدة. خلال السنة، حصلت المجموعة على قرض قصير الأجل من بنك محلي. تم الحصول على القرض لتمويل مشاريع ببناء السفن ويحمل فائدة لشهر اببور بالإضافة إلى ١%.

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، يتوفّر لدى المجموعة مبلغ ٥٧٩ مليون درهم (٢٠١٤: ٣٣٥ مليون درهم) كتسهيلات سحب ذات بنكية مكتشفة غير مستخدمة.

## ٢١ تكاليف عقود ومصاريف عمومية وإدارية

٢٠١٤ ألف درهم (معاد بيانه)	٢٠١٥ ألف درهم	تكاليف مواد ومقاوي الباطن تكاليف الموظفين تكاليف أخرى
٦٠٠,٧٥٢	٤٢٢,٣١٢	
١٨٠,٢٢٠	١٧٣,٧٠٨	
<hr/>	<hr/>	
٧١,٣٩١	٩٣,٢٣٤	
<hr/>	<hr/>	
٨٥٢,٣٦٣	٦٨٩,٢٥٤	
<hr/>	<hr/>	

يتم عرض هذه التكاليف في بيان الربح أو الخسارة الموحد كما يلي:

٢٠١٤ ألف درهم (معاد بيانه)	٢٠١٥ ألف درهم	تكاليف عقود مصالح عمومية وإدارية
٧٠٧,٢٢٢	٥٦١,٣٩٩	
١٤٥,١٤١	١٢٧,٨٥٥	
<hr/>	<hr/>	
٨٥٢,٣٦٣	٦٨٩,٢٥٤	
<hr/>	<hr/>	

إيضاحات تتعلق ببيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

## ٢٢ العائد الأساسي والمخفض للسهم

يتم إحتساب العائد الأساسي للسهم بقسمة ربح السنة العائد لمالكى الشركة الأم على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة خلال السنة.

يتم إحتساب العائد المخفض بقسمة ربح السنة العائد لمالكى الشركة الأم على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة خلال السنة، الذي تم تعديله لتأثير الأدوات المالية المخفضة.

يعكس الجدول التالي العائد وبيانات الأسهم المستخدمة في عملية إحتساب العائد الأساسي للسهم الواحد:

٢٠١٤	٢٠١٥	
(معاد بيانه)		
١٢٨,٤٦٣	٨٧,٢٣٧	ربح / (خسارة) السنة العائد لمالكى الشركة الأم (درهم بالألف)
<hr/>	<hr/>	
٢١١,٩٩٢	٢١١,٩٩٢	المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية المصدرة (آلاف الأسهم)
<hr/>	<hr/>	
٦٠,٦	٤١,٢	العائد / (الخسارة) الأساسية والمخفضة على السهم (فلس)
<hr/>	<hr/>	

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، لم تصدر المجموعة أية أدوات مالية قد يكون لها تأثير مخفض على العائد للسهم عند تحويلها أو استخدامها.

## ٢٣ معاملات الجهات ذات علاقة

تشمل الجهات ذات العلاقة مساهمي المجموعة الرئيسيين، وأعضاء مجلس الإدارة والمدراء الرئيسيين والمنشآت التي يمتلكون القدرة للسيطرة عليها من قبلهم ومن قبل عائلاتهم ولهم تأثيراً ملمساً على القرارات المالية والتشغيلية فيها. تم حذف المعاملات ما بين شركات المجموعة عند التوحيد ولم يتم إدراجها في هذا الإيضاح. يتم إعتماد سياسات التسعير وشروط هذه المعاملات من قبل إدارة المجموعة.

المعاملات الهامة مع الجهات ذات العلاقة:

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
١,٠٠٣	-	الإستحواذ على حقوق الملكية غير المسيطرة (إيضاح ٥)
<hr/>	<hr/>	

إن مكافآت أعضاء مجلس الإدارة والمدراء الرئيسيين الآخرين خلال السنة كانت كما يلي:

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
١٠,٨٦٥	٧,٤١٣	تعويضات المديرين الرئيسيين:
٣٧٨	٤٩	رواتب وعلاوات ومزايا أخرى
<hr/>	<hr/>	تعويضات ما بعد التوظيف
١١,٢٤٣	٧,٤٦٢	
<hr/>	<hr/>	
-	٢,٠٠٠	مكافآت أعضاء مجلس الإدارة
<hr/>	<hr/>	

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

## ٢٣ معاملات الجهات ذات علاقة (يتبع)

## أرصدة جهة ذات علاقة

٢٠١٤ ألف درهم	٢٠١٥ ألف درهم	
١,٧٢٦	٢,٠٠١	مبالغ مستحقة من مشروع مشترك
١,٣٨٩	١	مبالغ مستحقة من جهة ذات علاقة أخرى
<hr/> ٣,١١٥	<hr/> ٢,٠٠٢	
<hr/> 	<hr/> 	

## ٤٤ مطلوبات طارئة وإلتزامات

## ١/٤٤ مطلوبات محتملة

أ. تقوم الشركة حالياً بإجراء مناقشات مع عميلها الرئيسي لإعادة الجدول الزمني لتسليم السفن المتعاقد عليها. إذا لم يتم الموافقة على إقتراح إعادة الجدول الزمني من قبل العميل، فإنه من الممكن أن تكون الشركة مسؤولة عن غرامات التأخير حسب شروط العقد. خلال سنة ٢٠١٤، استناداً إلى مزيد من المناقشات بين الشركة وعميلها، تم تسجيل مبلغ ٧٥,٤ مليون درهم كمخصص مقابل توفير الخدمات في المستقبل بدلاً من أي غرامة تأخير والتي تم استخدام مبلغ ١٢,٦ مليون درهم منها وتم إدراج المبلغ المتبقى بقيمة ٦٢,٨ مليون درهم في الذمم الدائنة التجارية والأخرى كمخصص عقود متقلة بالإلتزامات.

ب. أصدرت البنوك التي تتعامل معها المجموعة، ضمن المسار الإعتيادي للأعمال، خطابات ضمان لا يتوقع أن ينشأ عنها أية إلتزامات جوهرية، بحدود مبلغ ٢,١١٦ مليون درهم (٢٠١٤: ٢,٢٤٩ مليون درهم) فيما يتعلق بعقود الأداء والدفعات المقدمة المتعلقة بعقود بناء السفن والصيانة قيد الإنجاز في نهاية السنة.

## ٢/٤٤ إلتزامات رأسمالية

بلغت المصاريف الرأسمالية المصرح بها والمتعاقد عليها في نهاية فترة التقرير والتي لم يتم تكوين مخصص لها ما يقارب مبلغ ٧٨ مليون درهم (٢٠١٤: ١ مليون درهم).

إيضاحات تتعلق ببيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

## ٢٥ أدوات مالية

### ١/٢٥ أهم السياسات المحاسبية

إن تفاصيل السياسات المحاسبية المهمة والأساليب المستخدمة بما فيها قواعد الإعتراف، أساس القياس وأساس الإعتراف بالإيرادات والمصاريف المتعلقة بكل بند من بنود الموجودات المالية والمطلوبات المالية وأدوات الملكية قد تم بيانها في الإيضاح ٣ حول البيانات المالية الموحدة.

### ٢/٢٥ فات الأدوات المالية

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٣٧٩,٢١٨	٣٤٨,٧٠٩	<b>الموجودات المالية</b>
٢,٢٩٠	-	قرصون وذمم مدينة (بما فيها النقد وأرصدة لدى البنوك) أدوات مشقة مصنفة كعلاقة محاسبة التحوط
<hr/> ٣٨١,٥٠٨	<hr/> ٣٤٨,٧٠٩	<b>المجموع</b>
<hr/> ٧٢٢,٠٢٦	<hr/> ٤٦٥,٨٥٦	<b>المطلوبات المالية</b>
-	٥٧٧	مطلوبات مالية مقاسة بالتكلفة أدوات مشقة مصنفة كعلاقة محاسبة التحوط
<hr/> ٧٢٢,٠٢٦	<hr/> ٤٦٦,٤٣٣	<b>المجموع</b>

\* لا تتضمن الموجودات المالية عقود أعمال قيد الإنجاز فيما يتعلق بالعمل المنجز والتي لم يصدر بها فواتير بمبلغ ٥٥٣,٧٣٦ ألف درهم (٢٠١٤ : ٦٢١,٦٢٠ ألف درهم).

### ٣/٢٥ أهداف إدارة المخاطر المالية

تقوم المجموعة بإدارة الشؤون المالية والمخاطر المالية المتعلقة بعمليات المجموعة. وتتضمن هذه المخاطر مخاطر السوق، مخاطر الإئتمان ومخاطر السيولة. لا تقوم المجموعة بالدخول أو التجارة في الأدوات المالية لغرض المضاربة أو مخاطر الإدارة.

تقوم المجموعة بتحليل المخاطر المالية تحت العناوين التالية:

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)**

**٢٥ أدوات مالية (يتبع)**

**٤/٢٥ إدارة مخاطر رأس المال**

تقوم المجموعة بإدارة رأس المال للتأكد بأنها قادرة على الإستمرار في الأعمال بينما تقوم بالحصول على العائد الأعلى للمساهمين. إن إستراتيجية المجموعة بقيت بدون تغيير عن سنة ٢٠١٤.

تقوم المجموعة بمراقبة رأس المال باستخدام نسبة المديونية، وهو صافي المديونية مقسوماً على مجموع حقوق الملكية (باستثناء احتياطي التحوط وحقوق الملكية غير مسيطرة). بالإضافة إلى صافي المديونية. يتم احتساب نسبة مديونية المجموعة كما يلي:

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
(معاد بيانه)	(معاد بيانه)	
٤٣٤,٦١٩	٤٣١,٥٥٢	ذمم دائنة تجارية وأخرى
٢٨٧,٤٠٧	٣٤,٣٠٤	قرصون بنكية
(٦٢,٢٥٦)	(١٠٩,٢٧٠)	ينزل: النقد ومرادات النقد
<hr/>	<hr/>	
٦٥٩,٧٧٠	٣٥٦,٥٨٦	صافي المديونية
<hr/>	<hr/>	
٢٨٨,٣٤٤	٣٧٥,٥٨١	مجموع حقوق الملكية
<hr/>	<hr/>	
٩٤٨,١١٤	٧٣٢,١٦٧	مجموع حقوق الملكية وصافي المديونية
<hr/>	<hr/>	
%٧٠	%٤٩	نسبة المديونية
<hr/>	<hr/>	

**٥/٢٥ إدارة مخاطر السوق**

مخاطر السوق هي مخاطر أن تكون القيمة العادلة أو التدفقات النقدية المستقبلية لأحد الموجودات أو المطلوبات المالية ستتبدل نتيجة تغير أسعار السوق. تشمل مخاطر السوق على ثلاثة أنواع من المخاطر: مخاطر العملات الأجنبية، مخاطر أسعار الفائدة ومخاطر الأسعار الأخرى.

**(أ) إدارة مخاطر العملات الأجنبية**

إن العقود الرئيسية للمجموعة مع العملاء وكذلك مع بعض الموردين الرئيسيين ومقاولين الباطن هي ناشئة بعملات أخرى غير الدرهم الإماراتي، وبالتالي، فإن المجموعة معرضة لمعاملة صرف العملات الأجنبية.

تستخدم المجموعة عقود العملات الآجلة للحماية من المخاطر المرتبطة بتغيرات العملات الأجنبية المتعلقة بصفى التدفقات النقدية للبيورو. إن عقود الصرف الأجنبية الآجلة هي بنفس عملة البدل المتحوط له. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، كان هناك عقود تحوط بلغت ٧٦ مليون درهم (٢٠١٤: ١٠٧ مليون درهم) من مبيعات المجموعة بالعملات الأجنبية. إن معظم المعاملات الأخرى للمجموعة هي بالدولار الأمريكي. وبسبب ثبوت الدرهم الإماراتي مقابل الدولار الأمريكي، فإن الأرصدة بالدولار الأمريكي لا تمثل مخاطر عملات أجنبية هامة. وبالتالي وبحسب رأي الإدارة فإن تعرض المجموعة لمخاطر العملات الأجنبية محدودة بعملة البيورو.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

## ٢٥ أدوات مالية (يتبع)

## ٥/٢٥ إدارة مخاطر السوق (يتبع)

## أ) إدارة مخاطر العملات الأجنبية (يتبع)

تحليل الحساسية للعملات الأجنبية

إن القيمة المدرجة لموجودات ومطلوبات المجموعة المالية المسجلة بعملات أجنبية كما في نهاية فترة التقرير هي كما يلي:

الموجودات		المطلوبات		
٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
(معاد بيانه)	(معاد بيانه)	(معاد بيانه)	(معاد بيانه)	
٥١٤,٣٦١	٤١١,٣١١	٥٤٠,٦٦٠	٣٨١,١٠٩	يورو
٣٣٢,٤١٦	٢٣٩,١٦٠	١٢٩,٩٤١	١٥٥,٥٣٣	دولار أمريكي
١٤	٨	٣٢٦	٣٨٣	آخر
٨٤٦,٧٩١	٦٥٠,٤٧٩	٦٧٠,٩٢٧	٥٣٧,٠٢٥	

في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، في حال كان سعر الصرف للعملات الأخرى غير الدولار الأمريكي زادت/انخفضت بنسبة ١٠٪ مقابل الدرهم الإماراتي، مع بقاء جميع المتغيرات الأخرى ثابتة، فإن ربح المجموعة للسنة كان أعلى/أقل بمقدار ٣ مليون درهم (٢٠١٤: أعلى/أقل ٢,٧ مليون درهم) وذلك أساساً نتيجة مكب أو خسارة صرف العملات الأجنبية الناتجة عن صرف اليورو.

## ب) إدارة مخاطر سعر الفائدة

إن المجموعة معرضة لمخاطر سعر فائدة التدفقات النقدية على قروضها البنكية التي تخضع لأسعار فائدة متغيرة.

تم تحديد تحليلات الحساسية أدناه بناءً على التعرض لأسعار الفائدة لأداة غير مشتقة في نهاية فترة التقرير. فيما يتعلق بالمطلوبات بسعر متغير، يتم إعداد التحليل بافتراض أن مبلغ الالتزام القائم في نهاية فترة التقرير كان قائماً طوال السنة. يتم استخدام ٥٠ نقطة أساس زيادة أو نقصان عند رفع تقارير مخاطر سعر الفائدة داخلياً إلى موظفي الإدارة الرئيسية والذي يوضح تقييم الإدارة للتغير الممكن والمعقول في أسعار الفائدة.

لو كانت أسعار الفائدة أعلى/أقل بمعدل ٥٠ نقطة أساس وتم الإبقاء على جميع المتغيرات الأخرى ثابتة، لإنخفض/زاد ربح المجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ بمبلغ ٢٠,٢ مليون درهم (٢٠١٤: زيادة/نقص في الخسارة بمبلغ ١,٤ مليون درهم). ويعود ذلك بشكل رئيسي إلى أسعار الفائدة على قروضها بأسعار متغيرة.

لقد نقصت حساسية المجموعة لأسعار الفائدة خلال السنة منذ دخولها في قرض قصير الأجل خلال السنة.

## ٦/٢٥ إدارة مخاطر الإنتمان

تشير مخاطر الإنتمان المتعلقة بالمجموعة إلى المخاطر التي قد تنتج عن تأخر الطرف المقابل عن أداء التزاماته التعاقدية مما يؤدي إلى تبدد المجموعة لخسارة مالية والتي تنتج بشكل رئيسي من الذمم المدينة التجارية والأخرى والأرصدة البنكية للمجموعة. تقوم المجموعة بالسيطرة على مخاطر الإنتمان بمراقبة التعرضات الإنتمانية، حد التعاملات مع أطراف مقابلة معينة وبنقیم الملاحة الإنتمانية للأطراف مقابلة بإنتظام وباستمرار. تسعى المجموعة للسيطرة على مخاطر الإنتمان المتعلقة بالعملاء بوضع حدود إنتمانية للعملاء الأفراد ومراقبة الذمم المدينة القائمة.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

٢٥ أدوات مالية (يتبع)

٦/٢٥ إدارة مخاطر الإنتمان (يتبع)

تركيزات مخاطر الإنتمان

إن تركيز مخاطر الإنتمان ينبع عندما يعمل عدد من الأطراف المقابلة في نفس الأعمال التجارية أو في أعمال تجارية في نفس النطاق الجغرافي، أو عندما يكون لديهم نفس الخصائص الاقتصادية مما يؤدي إلى أن تتأثر قدرتهم في تلبية التزاماتهم التعاقدية بشكل مماثل عند تغير الظروف الاقتصادية أو السياسية أو غيرها. إن تركيز مخاطر الإنتمان يبين نسبة حساسية أداء المجموعة تجاه التطورات المؤثرة في صناعة معينة أو موقع جغرافي. تم الإفصاح عن تفاصيل حول تركيز أرصدة الدين المدينة التجارية في إيضاح ١١.

تقوم المجموعة بتنفيذ عقود وبشكل رئيسي مع القيادة العامة للقوات المسلحة لدولة الإمارات العربية المتحدة وكما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، بلغت أعمال العقود قيد الإنجاز، الدين المدينة التجارية والدفعتان المقدمة المستلمة من القيادة العامة للقوات المسلحة لدولة الإمارات العربية المتحدة صافي دمدين بمبلغ ٣١٩ مليون درهم في نهاية فترة التقرير المالي. تعتقد الإدارة بأنه يتم التخفيف من تركيز مخاطر الإنتمان من خلال الإنتمان العالى والاستقرار المالي لعملائها.

إن مخاطر الإنتمان على الأموال السائلة والأدوات المالية المشتقة محدودة نظراً لأن الأطراف المقابلة هي بنوك محلية لديها سمعة جيدة وتقوم الهيئة التنظيمية بمراقبتها على مستوى عالٍ. إن المبلغ المدرج في هذه البيانات المالية الموحدة يمثل الحد الأعلى لعرض المجموعة لمخاطر الإنتمان على مثل هذه القروض والدين.

في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، تم إيداع ١٠٠٪ (٢٠١٤) من إيداعات المجموعة لدى أربعة بنوك (٤: أربعة بنوك). تم تقييم الأرصدة لدى البنوك على أنها تحتوي على مخاطر الإنتمان منخفضة للتخلُّف عن التزاماتها حيث أن هذه البنوك هي من البنوك الرئيسية التي تعمل في الإمارات العربية المتحدة والتي يقوم البنك المركزي بمراقبتها على مستوى عالٍ.

إن الدين المدينة التجارية والأرصدة لدى البنوك والموجودات المالية المشتقة غير مؤمنة بأي ضمان. بشكل عام، إن القيمة التي يمكن أن تمثل بشكل أفضل الحد الأعلى لعرض المخاطر الإنتمان بالنسبة للموجودات المالية كما في نهاية فترة التقرير في حال تخلف الطرف المقابل عن أداء التزاماته تساوي تقريباً قيمها المدرجة.

٧/٢٥ إدارة مخاطر السيولة

إن مسؤولية إدارة مخاطر السيولة تقع على عاتق إدارة المجموعة والتي قامت بإعداد إطار عمل ملائم لإدارة مخاطر السيولة وذلك لإدارة متطلبات المجموعة النقدية والسيولة قصيرة الأجل ومتوسطة الأجل وطويلة الأجل. وتقوم المجموعة بإدارة مخاطر السيولة بالاحتفاظ باحتياطيات ملائمة وتسهيلات بنكية وتسهيلات بنكية مازمة، وعن طريق مراقبة التدفقات النقدية المستقبلية على نحو مستمر، وكذلك من خلال مقابله تواریخ استحقاق الموجودات والمطلوبات النقدية.

تبين الجداول التالية تواریخ الاستحقاق المتعدد عليها المتبقي ل الموجودات المجموعة ومطلوباتها المالية غير المشتقة. تم إعداد الجداول بناءً على التدفقات النقدية غير المخصومة ل الموجودات والمطلوبات المالية غير المشتقة وذلك بموجب تواریخ الاستحقاق المبكرة التي قد يطلب بموجبها من المجموعة أن تقوم بالتسديد أو القرض. يضم الجدول التدفقات النقدية للمبالغ الرئيسية والفوائد. إن تواریخ استحقاق الموجودات والمطلوبات المالية في نهاية فترة التقرير هي كما يلي:

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)**

**٢٥ أدوات مالية (يتبع)**

**٧/٢٥ إدارة مخاطر السيولة (يتبع)**

المجموع ألف درهم	١ إلى ٥ سنوات ألف درهم	١٢ إلى ٣ شهرًا ألف درهم	أقل من ٣ أشهر ألف درهم	٢٠١٥ ذمم دائنة تجارية وأخرى قروض بنكية
٤٣١,٥٥٢ ٣٤,٣٠٤	- -	٣٩٠,٦٠١ -	٤٠,٩٥١ ٣٤,٣٠٤	
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
٤٦٥,٨٥٦	-	٣٩٠,٦٠١	٧٥,٢٥٥	
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
٤٣٤,٦١٩ ٢٨٧,٤٠٧	- -	٤٠٥,٧٠٢ ٤٩,٠٠	٢٨,٩١٧ ٢٣٨,٤٠٧	٢٠١٤ (معاد بيانه) ذمم دائنة تجارية وأخرى قروض بنكية
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
٧٢٢,٠٢٦	-	٤٥٤,٧٠٢	٢٦٧,٣٢٤	
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>

باستثناء ما يتعلق بالقروض البنكية، فإن جميع المطلوبات المالية لدى المجموعة لا تحمل أية فوائد.

**٨/٢٥ القيمة العادلة للأدوات المالية**

تعتقد الإدارة بأن القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية تقارب قيمتها المدرجة في بيان المركز المالي الموحد.

لاحقاً للتعديل على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧، فإن جميع الأدوات المالية التي ينبغي قياسها بالقيمة العادلة (بعد الاعتراف الأولي) يتبعي أن يتم الاصفاح عنها وفقاً لتسلسل القيمة العادلة أو جمعها ضمن ثلاثة مستويات (المستويات من ١ إلى ٣) بناءً على إمكانية ملاحظة القيمة العادلة.

القيمة العادلة في المستوى ١ تكون مستندة من الأسعار المتداولة (غير معدلة) في الأسواق النشطة لموجودات أو مطلوبات مماثلة تماماً. يتم استقاء القيم العادلة في المستوى ٢ من مدخلات غير الأسعار المتداولة، بينما يتم استقاء القيم العادلة في المستوى ٣ بواسطة تقنيات التقييم باستخدام مصادر لا يمكن ملاحظتها.

كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، تم تحديد القيم العادلة للأدوات المالية (المصنفة ضمن المستوى ٢) من قبل مقيمين مستقلين ويتم قياسها بالقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المقدرة وتحفظ على أساس تطبيق منحنيات العائد المستمد من معدلات الفائدة المدرجة.

لم يكن هناك تحويلات بين المستويات خلال السنة.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

## ٢٦ معلومات قطاعية

لقد بدأت المجموعة حديثاً إعداد تقارير الإدارية والموازنة داخلياً بناءً على أربعة قطاعات، كما هو مبين أدناه، التي تشكل وحدات الأعمال الرئيسية للمجموعة. تقوم الإدارة بمراجعة التقارير الداخلية لكل وحدة أعمال استراتيجية على أساس ربع سنوي على الأقل:

يعرض الملخص التالي العمليات في كل قطاع أعمال لدى المجموعة:

- بناء السفن البحرية، ويشمل ذلك بناء السفن التي يتعدى طولها ثلاثين متراً أو السفن المجهزة بنظام إدارة حربي.
- بناء القوارب الصغيرة ويشمل ذلك بناء السفن التي يقل طولها عن ثلاثين متراً وغير المجهزة بنظام إدارة حربي.
- الخدمات، ويشمل ذلك التحسينات، الصيانة، الاصلاح والعمرة للسفن التجارية والعسكرية.
- دمج الأنظمة الحربية، ويشمل ذلك استيراد وتشغيل الأنظمة المدمجة وبرامج الكمبيوتر.

إن المعلومات المتعلقة بنتائج كل قطاع أعمال مدرجة أدناه، يتم قياس الأداء بناءً على ربع القطاع كما تم إدراجه في تقارير الإدارة الداخلية التي يقوم مجلس الإدارة بمراجعتها.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
لسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

٢٦ معلومات قطاعية (يتبع)

إن المعلومات القطاعية لمูลيات المجموعة درجة أدناه:

المجموعة ألف درهم	Hunfotats ألف درهم	غير موزعة ألف درهم	أنظمة حربية متكاملة ألف درهم	خدمات القوارب الصغيرة ألف درهم	بناء السفن ألف درهم	البحرية ألف درهم	إيرادات عقود كاليف عقود
٧٩١,٣٣٧ (٥٦,٣٩٩)	٢٤,٥٥٣ (٢,٥٥٣)	-	١٥١ (٨,٦٦٩)	٢٠,٧٢٥ (٢٠,٧٨٦)	٣٤,٢٢٣ (٤٢,١١١)	٥٤,٤٥٦ (٤٤,١٥٤)	٢٠١٥ ٣١ ديسمبر
٢٢٩,٩٣٨ (١٢٧,٨٥٥)	-	-	-	١٢,٠٦١ (٩,٢٧٠)	١١٣,٢٤٩ (٥,١٧٤)	٩٩,٩٤٦ (٥٨,٣٢٩)	إجمالي الربح ومصاريف عمومية وإدارية
(٢٥,٦١٦) (٣,٣٤٤,٣)	-	-	-	(٥,٤٥٥) (٣)	(٢,٤٠٩) -	(١٢,٤٠٩) (١٢,٤٠٩)	استهلاك واطفاء الحصة في خسارة مشروع مشترك
(٩١٥) (٨,٩٩٢)	-	-	-	(٤,٢٩٨) (٤,٢٩٤)	(١٠) -	(١٤١) -	تكاليف تمويل، صافي إيرادات أخرى
٥,٠٥٧	-	-	-	-	-	-	مكتب / (خسارة) صرف عملات
٨٦,٥٨٥	-	٣,٣١٩ (٤,٩٧٢)	٥٦٠ (٤,٩٦٦)	٥٦٠ (٤,٩٦٦)	٢٩,٦٠٢ ٢٩,٦٠٢	٢٩,٦٠٢ ٢٩,٦٠٢	ربح / (خسارة)

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (بيان)**

**٢٦ معلومات قضاية (بيان)**

السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (بيان) السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (بيان)	بيان السفن	
	بناء السفن البحرية ألف درهم	تجهيز القوارب الصغيرة ألف درهم
تجهيز ألف درهم	تجهيز ألف درهم	تجهيز ألف درهم
٧٩٠,٣٤٣,٢٢٢ (٧٠,٧,٢٢٢)	(١٨,٨,٨٣٨)	(٦٠,٧٢٦)
٨٣,٩٢٦ (٤٤,٥٤٥)	-	(١٦,٨٦١)
٢٠,٧٩١ (٢٧,٨٦١)	-	(٦٠,٩٦٢)
(٧,٠١)	-	(٦٠,٣٣٣)
(٤,٦٢٦٩)	-	(٦٠,٣٠١)
٤,٢٤٤,٩٦٥ (٣٣,٩٦٥)	-	(٦٠,٣٥٣)
(١٢٧,٥٧)	-	(٦٠,٤٥٣)
٦٠,٧٩٠ (٧٠,٧٢٢)	(١٨,٨٣٨)	(٦٠,٧٢٦)
<b>المجموع</b> <b>ألف درهم</b>	<b>تجهيز غير موزعة ألف درهم</b>	<b>تجهيز أنظمة جريدة متكاملة ألف درهم</b>
<b>٧٩٠,٣٤٣,٢٢٢ (٧٠,٧,٢٢٢)</b>	<b>(١٨,٨,٨٣٨)</b>	<b>(٦٠,٧٢٦)</b>
<b>إجمالي الربح مصاريف عمومية وإدارية إسهاماتك ولطفاء الحصة في خسارة مشروع مشترك تكاليف تمويل، صافي أيرادات أخرى مكاسب / (خسارة) صرف عملات خسارة</b>		
<b>(٦٠,٩٧٢,٧٢٦)</b>		

**إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
لسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (بيان)**

**٢٦ معلومات قطاعية (بيان)**

إن موجودات ومطلوبات القطاعات الرأسالية لسنة المنتهية في ذلك التاريخ هي كما يلي:

المجموعة ألف درهم	النحواف ألف درهم	غير موزعة ألف درهم	أنظمة حربية متكاملة ألف درهم	تصنيع القوارب الصغيرة ألف درهم	بناء السفن البحرية ألف درهم	الموجودات المطلوبات النفقات الرأسمالية
١,٣٦٥,٧٨٨	(٥٢,٠٠)	٢٢٣,٥٠٣	٢٦٩,٦٧٩	٢٨,٣٨٢	٨٢٨,٧٩٤	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (بيان)
٧٨٩,٥٣٨	(٤٤,٩٩)	٩٧,٤٦	٥٢,٨٦٦	٦٤,٤٦	٧٨٩,٩٢٤	
١,٥٥٦	-	٢٢٣	-	١٣٧	٨٨٥	
١,٦٤٤,٧٧٣	(٥٧,١١)	١٥١,٩٤	٧٩,٨٦٦	٣٠٥,٣٩١	٦١,٣٢٦	كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (بيان)
١,٣٥٦,٤٨٠	(٥٠,٥١)	٣٥٨,٧٠١	٦٠,٣٠٩	٦٢,٢٤٠	٢٧,٦٦٤	
٣,٩٤	-	٦٦٤	-	١,٤٤٤	٣٤٧	

إن السياسات المحاسبية للقطاعات الواردة في التقرير هي نفس السياسات المحاسبية المجموعة والمبنية في الإيضاح ٣.

إيضاحات تتعلق بالبيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (يتبع)

## ٢٧ أنصبة أرباح

وافق المساهمون على توزيع أرباح نقدية بنسبة ١٠٪ بلغت ٢١,٢ مليون درهم وذلك في إجتماع الجمعية العمومية السنوية المنعقد في ١٣ أبريل ٢٠١٤.

## ٢٨ إعادة بيان أرقام المقارنة

تم إعادة بيان مبالغ المقارنة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ و ٢٠١٣ نتيجة تصحيح خطأ الفترة السابقة فيما يتعلق بالأساس غير الدقيق لتحديد نسبة الإنجاز في عقد معين، مما أدى إلى تخفيض في الإيرادات والتكاليف المدرجة في سنة ٢٠١٤ وزيادة في الإيرادات والتكاليف المدرجة في سنة ٢٠١٣.

وفقاً لمطالبات المعيار المحاسبي الدولي رقم ١ عرض البيانات المالية والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٨ السياسات المحاسبية، التغيرات في التقديرات والأخطاء المحاسبية، تم تصحيح البنود المذكورة أعلاه باثر رجعي وبناءً على ذلك تم إعاده بيان البيانات المالية الموحدة لسنة ٢٠١٤ و ٢٠١٣ كما يلي:

مداد بيانها ألف درهم	إعادة بيان ألف درهم	كما تم بيانه سابقاً ألف درهم	بيان المركز العالمي الموحد ٣١ ديسمبر ٢٠١٤
٦٢١,٦٢٠ (٥٠٣,٦٨٢)	(٩٤,٦١٤) ٧٦,٩٥٧ ١٧,٦٥٧	٧١٦,٢٣٤ (٥٨٠,٦٣٩) ٦٢,٠٤٢	أعمال عقود قيد الإنجاز ذمم دائنة تجارية وأخرى خسائر متراكمة
١١٣,٢٣١ ٨٥٨,٧٦٢ (٤٩٧,٣٤٣) (٦٩,٩٦٣)	٨٧,٤١٦ (٨٣,٨٥٦) (٢٥,٣٥٣) ٢١,٧٩٣	٢٥,٨١٥ ٩٤٢,٦١٨ (٤٧١,٩٩٠) (٩١,٧٥٦)	المخزون أعمال عقود قيد الإنجاز ذمم دائنة تجارية وأخرى خسائر متراكمة
٧٩٠,٣٤٨ (٧٠,٧,٢٢٢)	٨٩,٣٦٨ (٨٥,٢٣٢)	٧٠٠,٩٨٠ (٦٢١,٩٩٠)	إيرادات عقود تكاليف عقود

## ٢٩ إعتماد البيانات المالية الموحدة

تم إعتماد البيانات المالية الموحدة من قبل مجلس الإدارة في اجتماعه المنعقد بتاريخ ١٥ مارس ٢٠١٦.